

PREMSA
FORNIA

PICAFORT

REVISTA
MENSUAL

Nº 172
Març 1.997
Any XVIII
150 pts.



LA POLÈMICA AMB ELS "MANTEROS"



INAUGURAT UN LOCAL PER A LA 3ª EDAT "VERGE DE L'ASSUMPCIÓ"

Cartes al Director:
Apartat de correus 77 - CP
e-mail: can_picafort@redestb.es

- ✓ Entrevista amb els delegats sindicals d'UGT a la Policia Municipal
- ✓ Ja funciona a Can Picafort el projecte per als menors: Escola Viva
- ✓ L'Associació de Son Bauló, celebrà la seva XVI Assamble Anual
- ✓ L'Associació de Comerciants opina sobre la consulta de la circulació del Ps. Colon

NISSAN ALMERA desde 1.798.000



Garantía total
3 años, o
100.000 km
y 6 años
anticorrosión

Versiones 3 y 5 puertas, motores 1.4 16v, 1.6 16v y 2.0 Diesel de 75 cv

- Dirección Asistida
- Airbag de Serie
- Retrovisores Eléctricos
- Elevalunas Eléctrico
- Cuéntarevoluciones
- 3 años de Garantía. Equipamiento de serie en toda la gama
- Cierre Centralizado
- Suspensión Multi-link

AHORA VEN A CONOCER LA NUEVA VERSION 4 PUERTAS

COVEAUTO S.L. Exposición y Venta: Tel./Fax: 52 39 94 - Móvil. 908 83 83 05
Taller: Tel./Fax 85 60 79 · Miguel Ordinas, 7 · STA. MARGALIDA

BAR - RESTAURANTE

Sa Foganya

Ca'n Sebastià

MENU DIARIO

De Lunes a Sábado: 850 pts.

Domingos, MENU ESPECIAL: 1.475 pts.

ESPECIALIDADES EN COCINA MALLORQUINA

Arroz Brut

Paletilla de Cordero

Lomo con Col

COMIDAS PARA LLEVAR POR ENCARGO

COMIDAS COMPAÑERISMO

COMUNIONES Y BAUTIZOS

LOCAL
CLIMATIZADO

ABIERTO TODO
EL AÑO

Lunes y Martes por
la tarde cerrado



Información y Reservas al Tel. 85 18 53

C/. Jaime III, 63 · Ca'n Picafort



PICAFORT

Revista mensual
Març 1.997
Any XVIII - Número 172

EDITA:
ASOCIACION CULTURAL
CAN PICAFORT

Presidente de Honor:
Nicolau Pons i Llinàs

Director:
Mateu Ferrer Servera

COL-LABOREN: Pere Mas, APA,
Col-legi Vora-Mar, Miquel Capó (ASB),
Pep Escalas, Sebastiana Moranta,
Àngel Frontera, Maria M. Obrador, Pere
Pau Alorda, Francisco Llabrés, F.C.
Can Picafort, Pedro H., Taosport Club.
Llorenç Font .

FOTOGRAFIA: Laboratori **QUICK**

Adreça:
Apartat de Correus nº 77
07458 - Can Picafort
Tel./Fax: 851100
Email: can_picafort@redestb.es



Associats a la Premsa Forana
Dipòsit Legal: PM-494-1982

La redacció d'aquesta revista vol manifestar que sols expressen la seva opinió l'editorial i els articles signats per la redacció. Els altres són responsabilitat dels autors que exerciten el dret de la llibertat d'expressió mitjançant la revista.

Una urgencia

Es habitual que en esta página número 3 de nuestra revista, se encuentre la Editorial. Pero, justo hoy lunes 10 de Marzo, como se diría en términos periodísticos procedíamos al "cierre de la revista"; cuando en el cruce de la Avenida Diagonal con la Avenida Son Bauló se produjo un grave accidente de circulación.

Según testigos presenciales el accidente se produjo sobre las 18 horas de la tarde, un motorista -nuestro conocido conciudadano Paco García que regenta el Bar Sao Paulo, sito en los bajos del Hotel Mar y Paz- y otro conciudadano, sin poder precisar su identidad al escribir ésta crónica. Los dos heridos, el primero de gravedad y el segundo con lesiones leves. Un lamentable accidente.

Si lamentable es en sí, el mismo accidente. Más lamentable fue el sufrimiento del herido grave, tumbado en el suelo esperando la UVI MOVIL (061), nada menos que 47 minutos (oficialmente), según testigos cerca de una hora.

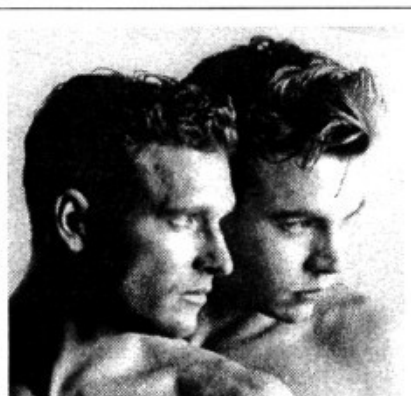
Nuestra Policía Local, una patrulla de la Guardia Civil y nuestra ambulancia se presentaron en breves minutos en el lugar, así como otra ambulancia. Pero dichas ambulancias al no transportar ningún médico, los conductores de las mismas no podían hacerse cargo del accidentado por las lesiones graves que presentaba, temiendo por su vida al intentar evacuarlo, teniendo que esperar obligatoriamente la presencia de la UVI.

La UVI que atendió al herido, es la que tiene su base en Inca y en época veraniega en Alcúdia. Pero, se dio la circunstancia que a la hora de recibir el aviso del accidente, se encontraba justo en un Hospital de Palma, donde acababa de dejar a otro herido. Si dicha circunstancia hubiera sido conocida por los agentes hay que dar por hecho que se hubieran trasladado a cualquier centro hospitalario de nuestra comarca con el fin de trasladar hasta el siniestro a un médico.

Vivimos en una zona verdaderamente alejada y desatendida de ciertos servicios de urgencia en época de temporada baja. Aun existiendo un hospital, una clínica y un P.A.C. en Alcúdia, en Muro un P.A.C. y un Hospital, en Can Picafort un Centro Sanitario. No se debe permitir que la falta de presupuesto o decisiones meramente políticas sean las culpables de una de las necesidades mínimas de cualquier ciudadano. Núcleos urbanos que suman más de 30.000 habitantes que pagan sus impuestos igual que los de Inca, Manacor o Palma (los cuales cuentan cada uno con Unidades 061) deberían contar todo el año con una UVI MOVIL.

Ahora recién creada la Mancomunitat del Nort, ya tienen un primer punto sobre la mesa para abordar, es necesaria la creación de una Unidad 061 en la Mancomunitat.

Desde estas líneas queremos desear a los heridos una pronta recuperación.

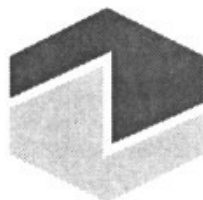


PELUQUERIA CABALLEROS

MIGUEL PERELLÓ

EN GALERÍAS

Avd. JOSÉ TRÍAS (FRENTE SKAU)
Tel. 85 04 60 · CA'N PICAFORT



**LIMPIEZAS URBANAS
DE MALLORCA, S.A.**

OFICINAS:
Ctra. Ca'n Picafort, s/n
Tels. 52 30 07 - 52 35 92
Fax: 52 36 23

DOMICILIO SOCIAL:
C/. Juan Monjo March, 42
07450 - Sta. Margalida

MAR BRAVA

BOUTIQUE

Regalo



Donde encontrará todo
lo que Vd. desea e
imagina.

C/. Colón, esq. Suiza
Tel. 85 10 03

SOBRE EL PERQUÈ CA'N PICAFORT NO FA RES EN CONTRA DELS "MANTEROS".

Aquest mes passat de febrer hi ha hagut a Ca'n Picafort una sèrie d'enfronts entre l'empresa d'autocars "Cladera-Ferrer", que fa la línia regular Ca'n Picafort-Palma i altra vegada els "manteros" (ja sabeu qui són, aquesta sèrie de gent que enganya als turistes fent excursions baratíssimes per llevo vendre'ls mantes caríssimes).

El problema dels "manteros" fa ja un grapat d'anys que afecta a les principals zones turístiques de les Illes, com ara Ca'n Picafort. Això suposa que cada dia moltíssima gent que ens visita se'n va dels hotels cap a diferents llocs de mallorca mitjançant excursions com ja hem dit baratíssimes. El fet que aquestes excursions siguin a tal baix preu permet que els estrangers alemanys optin per anar-se'n a fora que no quedar a Ca'n Picafort.

És en aquest punt on ens volem fixar en aquest article Editorial de març. Repetim: per culpa de la competència deslleial dels "manteros", Ca'n Picafort perd cada dia en s'estiu més de 1000 turistes. Creim que aquesta xifra -que només és aproximada- hauria de fer-nos reflexionar a tots.

Hem dit també "competència deslleial". Efectivament és així. Si llegiu l'entrevista a l'amo en Rafel Llompart que surt més endavant en aquest número de la revista, veureu més detalladament l'explicació a aquestes paraules.


Quan aquest problema no existia, els turistes que volien anar d'excursió agafaven l'autocar de línia regular cap a Palma, o bé el de cap Alcúdia-Pollença-Formentor. També podien contractar els servicis d'una agència de viatges o bé les guies dels seus respectius hotels els en preparaven. I tot això al preu que corresponia.

Emperò a on volem arribar en l'Editorial que llegiu és a la crítica negativa cap al poble de Ca'n Picafort per no haver-se sabut mobilitzar contra els "manteros". Agafam una frase de l'amo en Rafel: "a mi, sa cosa que me sap més greu és veure que el problema dels "manteros" mos afecta a tots, i ningú m'ajuda a solventar-ho. Estic ben tot sol".

A tota la gent de Ca'n Picafort que té bars, restaurants,

tendes de souvenirs o de roba, llocs de diversió, agències de canvi, rent a cars, gelateries, boleres, supermercats... el fet que cada dia se'n vagi tanta gent fora de Ca'n Picafort els és molt negatiu. Si a això si afegeix una temporada turística dolenta, no diguem res pus. I ara ve la pregunta: Per què la gent de Ca'n Picafort no s'ha mobilitzat per front a aquest problema? Com així l'Associació de Restauració i de Comerciants no ha donat suport a la iniciativa de l'amo en Rafel?

Quan l'estiu passat hi va haver la polèmica per la reforma circulatòria i la instal·lació de l'ORA, bé n'hi va haver de queixes, i el poble va sortir al carrer a reivindicar allò en què creia. I ja ho veis, enguany ja no hi haurà l'ORA.

És estrany com en un tema com aquest que ja hem dit afecta no només a una zona concreta de Ca'n Picafort, sinó a totes aquelles persones que viuen d'un negoci turístic, no s'hagin ajuntat i almanco fer la vida impossible als ticketers i als "manteros". Si la Conselleria de Turisme no hi fa res, segur que amb la mobilització de la gent qualche cosa s'hagués aconseguit. 



TOLDOS

CLARABOYAS

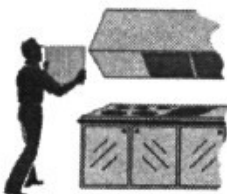
**PERSIANAS
PROTECCION SOLAR**

CARPINTERIA METALICA

C/. Murillo, 34 - 07440 - Muro

Apt. Correos 9

Tels. 53 77 11 - 53 72 34 - Fax: 86 01 57



**LIMPIEZAS
FILGRASA**

**MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA
EN FILTROS DE COCINA**

EXTRACCIONES DE HUMO

TURBINAS Y CHIMENEAS

PULIDOS Y VITRIFICADOS

Manacor Tel. 83 86 08 · Cala Millor Tel. 58 57 97
El Arenal Tel. 44 05 60 · Tel. Móvil 908 14 20 66

*Presupuestos
sin
compromiso*

OPINIÓ

El turisme rural

Miquel A. Frontera

Tremolau, picaforters, els negocis de la costa perillen una cosa grossa. Els «manteros» només són una petita part del que ens ve a sobre; ells són l'exemple més clar del potenciament del que anomenem **turisme alternatiu** (oferta del món rural) que abraça més i més adeptes amb cada dia que passa. Només és una petita part, dic, perquè encara resideixen als hotels i passen «molt de temps» pel centre turístic. Ara, simplement i majoritària, es dediquen a visitar rutes ecològiques (que ho eren, almanco) culturals, arquitectòniques... res, que els duen a passejar... Però està començant una etapa (ja fa uns anys, tammateix) a la vida turística de les Illes, que s'anomena, com a sinònim del turisme alternatiu, **turisme rural**, el significat del qual pot ser molt ampli. Per posar un exemple clar, esmentaré que, a la «benvolguda» carrera de turisme, hi ha ja l'especialització en turisme rural i **enagroturisme**, del qual no parlaré en aquest article.

M'agradaria donar la meua opinió sobre un esdeveniment que consider desastros i que sobrepassa els extrems que podria arribar a assolir el turisme rural. Es tracaca de la compra de terres, principalment per part d'alemanys. D'un temps cap aquí, les coses han canviat molt. Abans, anar a fer una volta pel camp era anar a alliberar-se de tensions, a la recerca de la solitud i de l'admiració del paisatge. Avui, però, anar a passejar pel camp s'ha convertit en la contemplació de quantitats ingents de cotxes, amb «guiris» dedins, que van a la recerca de terrers per a comprar; en la visió de la venda en cadena de terres, acompanyades de l'increment dels preus; en l'observació de cartells que

posen «Zu verkaufen» penjats enmig del rostoll o a un ametler; en veure cartells que, enmig d'un camí de fora vil.la, posen «prohibit el pas» en moltes llengües, però no en la nostra. S'han venut més de 50.000 vivendes a Mallorca i hi ha expectatives, per part dels alemanys, de comprar-ne 30.000 més. Heu de pensar que hi deu haver una mitjana de tres persones per vivenda i que només hi habiten a temporades i que la resta de l'any les lloguen a compatriotes seus. I tot això són estrangers que ja no vendran a llogar una habitació ni a comprar als souvenirs ni al passeig a beure fins a l'embriaguesa, escoltant algú que canta: «Palma, Palma, Palma de Mallorca...» o bé «Que viivaa Espanyaa...» (personalment les trob repulsives, però no som jo que les he d'escoltar sinó ells) Tot són dobbers que deixau de guanyar els qui teniu negocis i feina que perdeu els humils treballadors.

Llavò, si ja podeu estar sorpresos amb això, llegiu el que diu aquesta «senyora» (tret d'una conversa a Excelsior de B. Mesquida):

«Vull obrir un hotel que serà la riquesa d'aquest poble. No puc entendre com no s'ha fet abans. Un poble com aquest, amb uns paisatges sense degradar ni pol.lucionar, amb aquestes muntanyes plenes d'alzines i pins, amb aquestes vistes sobre el Pla de Mallorca, és un territori verge per posar-hi un hotel que tingui alhora els serveis d'un sanatori i d'un balneari de lujo, com aquell Fincosol de Marbella on va la Carmen Sevilla per aprimar-se. Aquí ho teniu tot, aire pur, bona vista, espais oberts, solitud, tranquil.litat, tot (...)»

Ara, no hi ha el perill de baixar el nombre de turistes que venguin a la costa, sinó que, a més, molts dels que arribin quedaran al camp. Grans i senyorials i antigues cases de possessió, emblema de la mallorquinitat més socarrelada, es converteixen en hotels rurals (no bastava en convertir alguna possessió en restaurants) Es converteixen en llocs per a l'hospedatge d'alemanys, italians, francesos... que cerquen la tranquil.litat i l'harmonia amb el camp (el nostre camp!) i que ens expulsen de la nostra terra (la venem) Un cop a la nostra terra, envers d'aixecar les cases segons la tradició mallorquina de la casa en qüestió, ho fan al seu estil; envers d'arreglar les parets seques, les tomen i puguen tanques de fil ferro: envers de conrear-les, sembren grans extensions de gespa...

Ja veig els camperols. Hauran d'aprendre l'alemany per poder vendre dos kilos de patates, una lletuga i quatre tomàtigs. I no crec que s'ho agafin molt bé. Massa els costa treballar de sol a sol (o de fosca a fosca) com per haver-se d'adaptar a gent que envaeix la nostra terra.

El problema no només afecta a l'economia dels picaforters, afecta a tota la gent de Mallorca en general, que està perplexa davant aquesta «invasió.» Senyores i senyors, els efectes del turisme sobre la població són molts i variats. A alguns llocs són irreversibles, però als llocs verges de Mallorca, allà on Mallorca segueix sent Mallorca, no hem de consentir que hi arribin aquests efectes, sinó, arribarà un dia en què respirarem fems, caminarem damunt fems, menjarem i viurem del fems reciclat, els estrangers se n'aniran i no

INSTITUTO DE BELLEZA Y SALUD



Daphne ESTETICISTA
CATY MIRO

Avd. José Trías, 15 - Tel. 85 04 36 - CAN PICAFORT

OFERTA ESPECIAL MARZO
GRANDES DESCUENTOS EN COSMETICOS

ADELGACE DE MANERA SANA Y NATURAL
Pídanos información de nuestros novedosos tratamientos con muy buenos resultados



VIDRES CA'N PICAFORT


TODOS TIPO DE ACRISTALAMIENTOS

BISELADOS	ESPEJOS
ENVARILLADAS	GRABADOS
EMPLOMADAS	TALLADOS
CRISTAL CAMARA	CRISTAL SEGURIDAD

Tif : 85 25 39
Ctra. Arta-Alcudia nº 6 · 07458 - Ca'n Picafort

vendran pus, però de merda que hauran deixat, Mallorca s'enfonçarà i nosaltres, els Mallorquins, amb ella; se n'aniran els quatre que ens han explotat a tots i a la nostra terra cap a un altre lloc, amb les butxaques plenes i sense cap remordiment ni un.

Els efectes ambientals que pot arribar a provocar aquest turisme, incrementen en gran mesura els efectes que ja hi ha. Principalment pol·lució atmosfèrica i paisatges degradats, però també: abocaments incontrolats, sobreexplotació per extraccions desmesurades: intrusions salines (a Ses Salines, el Govern balear va provocar la salinització dels seus pous i, ara, resem per a que no facin el mateix amb sa Marineta) Problemes de depuració d'aigües residuals, problemes d'eliminació de residus orgànics (ja sabeu, la incineradora de son Reus) Al medi biòtic, ens trobam amb una ruptura de l'equilibri per freqüentació d'àrees naturals d'extrema fragilitat (penya-segats, boscos) i un impacte a través de la visita peatonal, a cavall, les acampades, els cotxes... sobre la fauna i la vegetació. D'altra banda, un fort impacte sobre el patrimoni paleontològic i arquitectònic, seguit d'una pol·lució arquitectònica amb barreres de ciment a primera línia de mar, per exemple, sobrecàrregues d'infraestructures, ocupació dels llocs privilegiats per part dels turistes...

Conclouré dient que hi ha un nou imperialisme que ha substituït la conquesta a cop d'espasa per la conquesta a cop de talonari. 



Tres razones para elegirnos



No siga buscando números de teléfono

Basta recordar el **85 11 23**

Tel. móvil 908 53 47 61



Resolución de cualquier avería por medio de profesionales cualificados



Servicio de atención al cliente en **24 horas**

- Encargos
- Yeseros
- Asesores
- Pintores
- Electricistas
- Reparaciones
- Albañiles
- Fontaneros
- diversas, etc...

WEB COMPUTER

TU TIENDA DE INFORMÁTICA
EN CAN PICAFORT

CONEXION
A INTERNET

CREACION Y
ALQUILER
PAGINAS WEB

*

BBS GRAFICA
WINDOWS



CLASES DE INFORMÁTICA A TODOS LOS NIVELES

EQUIPOS MULTIMEDIA · AMPLIACIÓN DE EQUIPOS
TODO TIPO DE ACCESORIOS Y CONSUMIBLES

Tel. 85 17 68 · Fax: 85 05 18

Paseo Colón, 55 · 07458 - Can Picafort

OPINIÓ

Els 1.000 de 5.000 per 0=0

Pere Pau Alorda



L'Ajuntament de Santa Margalida ha de convertir els 14.000 m² del solar de la nova església en zona verda. Com va declarar el batlle Cifre no s'ha començat cap acció per part de la diòcesi per comuni-

car el fet de voler construir en aquell solar.

Després de la brillant campanya "els mil de cinc mil" iniciada per l'antic capellà de Ca'n Picafort, secundada per les donacions populars, la casa s'ha quedat en res. Pareix que els esforços per millorar Ca'n Picafort amb un centre de culte més modern han estat inútils.

Però no s'ha tingut en compte tampoc que el nou rector de Ca'n Picafort acaba de començar la seva tasca. Davant això crec que se demostren dues postures:

1.-Una per part de la diòcesi en la que no es pren part a l'assumpte.

2.-Una altre per part del Consistori que no vol donar a Ca'n Picafort un nou centre de culte i així millorar la imatge del poble.

Des d'aquest racó que ofereix la revista de Ca'n Picafort crec que es interessant donar suport a les iniciatives per tal de fer un poble millor. Si aquesta revista va ajudar a la propagació d'aquesta campanya de recaptació de fons, ara no ha tornat dir res d'això. També cal preguntar-se on son el doblers que es varen donar per fer una nova església i si es pensa fer aquest nou lloc de culte.

CARTAS AL DIRECTOR

Muy Sres. Nuestros:

Rogamos incluyan estas breves líneas que les remitimos en el próximo número de su loable revista, con vistas a esclarecer unos hechos publicados en su número de febrero y referentes al partido J. Ca'n Picafort-Margaritense.

Si bien consideramos que la crónica del mencionado encuentro, firmada por Don "P.H.", esta muy bien redactada y es bastante objetiva queremos esclarecerles lo publicado en el último párrafo de dicha crónica, párrafo que no debió incluirse al no ser un hecho demostrado, sino una sospecha del delegado local.

El último párrafo dice que el delegado del J. Ca'n Picafort comprobó la alineación indebida de un jugador de nuestro club, pues bien, nosotros les podemos decir que este señor no comprobó nada, más bien diríamos nosotros y creo que ustedes coincidirán, que el delegado local pudo sospechar y lo afirmamos así de rotundamente ya que tras las denuncias del club picaforter a la Federación Balear de Fútbol, esta ha dado la razón al Margaritense, dando el resultado como valido y afirmando que en ningún momento hubo alineación indebida de nuestro club.

Les remitimos el fallo del Comité de Competición de la Federación dándonos la razón y les rogamos que en otras ocasiones, relaten los hechos con más veracidad ya que el daño causado a nuestro club consideramos que ha sido mucho, ya que obrando nosotros correctamente nos hemos visto envueltos en un mar de suspicacias y recelos que dañan la seriedad del C.D. Margaritense.

En Santa Margarita a 6 de Marzo de 1997.

Atentamente les saluda, la Junta Directiva del C.D. Margaritense.

Què passa amb el Ca'n Picafort?

Des de fa alguns mesos a la secció cartes al director de la Revista Can Picafort han sortit alguns escrits referits al C.D. Ca'n Picafort.

M'agradaria que els interessats m'aclarissin alguns dubtes:

A Can Picafort hi ha equip de categoria senior?

Si no n'hi ha, per què?

Quin's han estat els motius de la seva desaparició?

Hi va haver qualque persona disposada a fer-se'n càrrec i no es va acceptar la seva col·laboració? Per què?

Quin's són els vertaders motius que han duit al Sr. Iglesias i al Sr. Plomer ha montar aquesta polèmica?

Per què no dimiteixen els culpables d'aquesta desaparició? I si no ho volen fer, al menys que reconeixin la seva culpa.

Quina resposta donam a tots els joves de Can Picafort que han hagut de sortir a un altre poble per poder jugar a futbol?

Sembla que n'hi ha més d'un -de directiu- que té molta figurera i poca responsabilitat.

Antoni Ramis Ripoll.

**DISCO
CA'N PICAFORT**

**UNA
NUEVA ERA
EN LAS NOCHES
DE LA BAHIA**

Se Necesita



PARA TODO EL AÑO

**Pintores, Fontaneros
Albañiles, Electricistas**

POR CUENTA PROPIA

Para entrevista: 909 64 04 17

ENTREVISTA

RAFEL LLOMPART: "SA COSA QUE ME SAP MÉS GREU ÉS VEURE COM ELS 'MANTEROS' MOS AFECTEN A TOTS I NINGÚ M'AJUDA A SOLVENTAR-HO"

Mateu Ferrer

Parlam amb el propietari de la línia regular Ca'n Picafort-Palma, arrel de la polèmica que té amb els "manteros".

Aquest dies passat de febrer Ca'n Picafort ha estat notícia a la premsa balear, especialment al Diario de Mallorca amb motiu dels enfrontaments entre els "manteros" i el propietari de la línia de transport regular Ca'n Picafort-Palma, en Rafel Llopart. La polèmica ve d'enrera, i resumint-la podem dir que se tracta de la competència totalment deslleial que li fan els autocars dels "manteros". Aquests se'n duen cada dia centenars de turistes, llevant els clients no només a en Rafel, sinó a tots els picaforters que treballen en hoteleria, restauració i comerç.

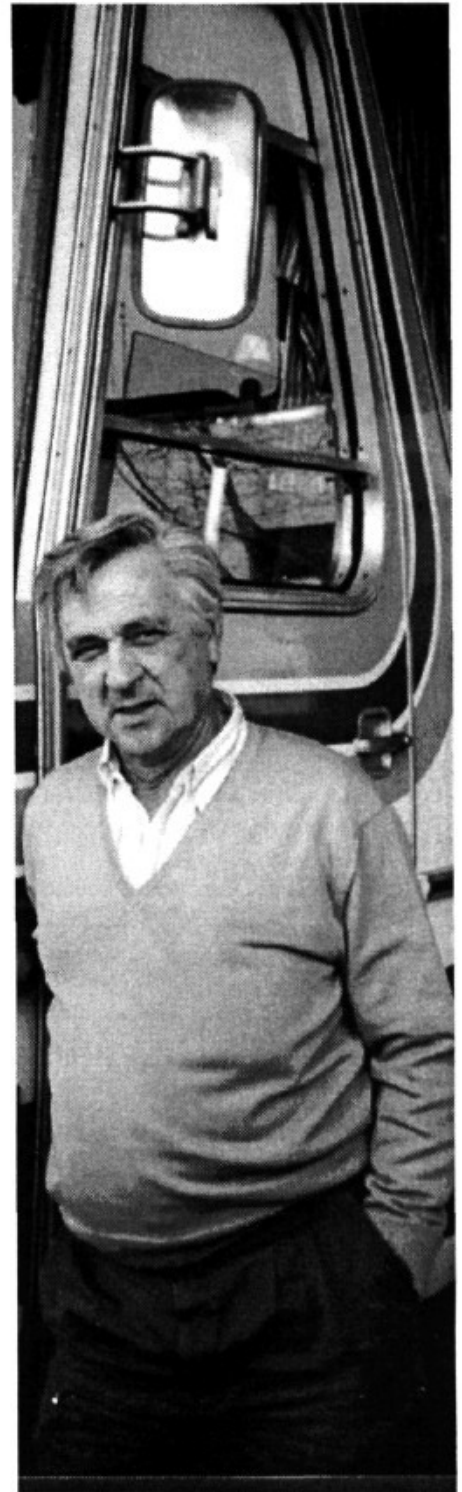
En aquesta extensa entrevista, l'amo en Rafel ens parla de com s'organitza aquesta gent -una organització que podem qualificar de complexa i mafiosa-, què fa l'Administració amb aquest problema, i sobretot -i crec que amb raó- se queixa de la manca d'ajuda del poble de Ca'n Picafort cap a un problema que, com ell mateix diu, "és de tots".

Per acabar aquesta introducció direm només que en Rafel Llopart duu l'empresa d'autocars "Cladera-Ferrer" des de dia 1 de novembre de 1994. La seva empresa realitza 3 servicis en s'hivern i 5 en s'estiu diaris de Ca'n Picafort a Palma. Al cap d'uns mesos d'haver comprat la línia, pel mes d'abril de 1995 començaren els problemes amb els "manteros".

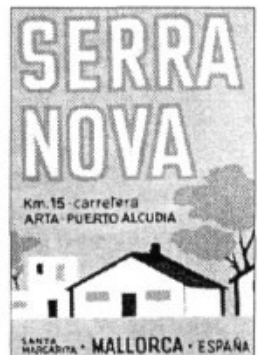
Rafel, qui són i com actuen els "manteros"?

Mira, aquí hi ha una sèrie de persones que disposen de locals repartits per tota Mallorca, plens no només de mantes, sinó de moltes altres coses per a vendre. Aquestes persones contacten amb determinades agències de viatges, que són les qui els hi duen els turistes. Aquestes agències cobren unes comissions molt altes i per això els hi convé. Lloguen autocars per a recollir els turistes. M'explicaré: quan un estranger surt de l'hotel ho fa per veure coses, llocs. En un principi, a ell li és igual

anar a tal banda o a una altra, allò que vol és fugir. Els "manteros", més ben dit, les agències que fan feina amb ells, es dediquen a repartir fulls de propaganda oferint excursions molt barates per mallorca. Les reparteixen per tot, fins i tot a les aturades de la meua línia regular. Com que són molt barates, els turistes veuen que els convé anar-hi, ja que per devers 1000 pts. Podran visitar Palma, Valldemossa, Sóller... Cada matí els turistes se reuneixen a les aturades que la propaganda els diu. Passa un autocar a cercar-los i se'n van. Enmig de l'excursió, s'aturen a berenar o prendre qual-



**VENTA DE SOLARES
DE 308 m² CON VISTAS
AL MAR
10.550 pts./m²**



Informes: Sr. Salvador Piña Genovart, Via Suiza, 21 - Tel. 85 01 55

Sr. Mateu Dalmau, C/. Alexander Fleming, 557 en SERRANOVA, Tel. 85 40 03

que cosa a un local que està preparat, i allà els ofereixen sobretot que comprin mantes. Els turistes s'ho creuen i les compren. Com que valen molt, els "manteros" és aquí on guanyen, per això poden oferir les excursions a tan bon preu.

Però com poden comprar mantes amb aquesta calor de l'estiu?

Perquè tot està molt ben preparat. Tots s'asseuen, i dones guapes els mostren el gènere, i els diuen que són mantes molt bones pel reuma, per l'esquena... en una paraula, els menges es cap. Només fan feina amb alemanys. També tenen gent asseguda dins es públic que se fan passar per gent que ja n'ha comprades i diuen que són molt bones. Els turistes paguen amb targetes o lletres o al comptat, i ells els envien les mantes a Alemanya.

"SI UN GRUP DE PICAFORTERS FESSIM UNA PINYA -SENSE VIOLÈNCIA- ACABARÍEM AMB ELLS".

Explicau-mos perquè vos fan la competència deslleial.

Fosca! Perquè incompleixen el decret de Transports Públics. Aquest Decret diu que quan un viatge d'un autocar privat coincideix amb l'horari d'un de línia regular, el viatge del privat ha de ser un 200% més car. Ells, al contrari, ho fan fins i tot més barat que el bitllet de la línia regular. Això no ho poden fer, és deslleial. Van a sa caça i captura dels clients de la línia regular i els hi prenen. Si no hi hagués aquest problema, jo podria fer moltes millores a la línia. Podria posar, per exemple, un autocar cap a Palma cada hora. I d'aquesta manera, no ho puc fer.

Endades reals, quin és el mal que vos fan?

Mira, aquests autocars des "manteros"

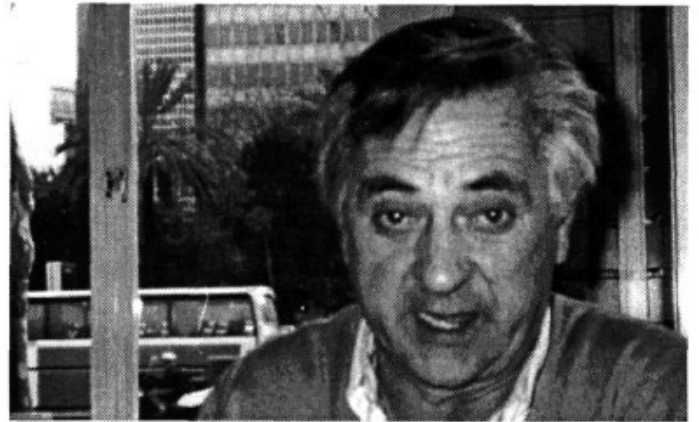
se'n duen cada dia de Ca'n Picafort devers 200-250 persones en aquests mesos. En s'estiu, no en parlem! Tenen barra de fugir més de mil turistes cada dia, no exager.

Aquest hivern, per exemple, no s'han aturat. Mentre hi ha hotels oberts, ells cada dia envien gent a posar propaganda per tot arreu. Tu imagina't com m'he de sentir jo quan la me trobo fins i tot a les meves aturades. La llevo i tanmateix -no t'engan- al cap d'un quart d'hora ja n'hi torna haver. N'he llevat a cents de fulletons. Jo no estic en contra de que vinguin mantes, no de que facin excursions. Ara bé, que les facin de manera organitzada amb agències, amb els guies turístics dels hotels... i al preu que toca. És que, a més, això que fa aquesta gent no són excursions ni res. És un engany total. Fixa't que una manta seva te la cobren a 72.000 pts. i a Galeries Preciados un company meu va trobar la mateixa manta per 8.000 pts.

Com han estat aquests dies passats, els enfrontaments?

A mitjan febrer un matí el meu fill duia l'autocar per anar a Palma i l'entravessà a la rodona de Capellans, per a que els autocars dels "manteros" no poguessin sortir de Ca'n Picafort. Va xerrar amb la guia i li va prometre que llevarien el nom de "Palma" de les propagandes. Ho feren, i tanmateix només de la portada. A més han fet fulletons nous i Palma surt. Els ofereixen visitar tota la ciutat per 1000 pts.

Hem seguit durant un parell de dies bloquejant la sortida de Ca'n Picafort, però no hem aclarit res.



Quina ajuda rebeu de l'Ajuntament, la Policia...?

T'ho diré ben clar: cap ni una. He xerrat amb el Batle un parell de vegades. Sempre m'ha dit que fa tot lo que pot. El sergent de la Policia Local me diu el mateix, que no té homes a bastament, que no hi pot fer res...

I així sempre. Els únics que mos han ajudat són la Guardia Civil. S'altre dia foren ells mateixos qui denunciaren als "manteros" i ara la denúncia és a la Conselleria de Turisme.

Han vingut inspectors de la Conselleria, i què? Només aixequen actes i res més. Els autocars fan la seva via.

"EN S'ESTIU PER CULPA DELS "MANTEROS" CA'N PICAFORT PERD MÉS DE 1000 TURISTES DIARIS".

"JO PERD ENTRE 60 I 70.000 PTS. DIÀRIES PER CULPA D'AQUEST PROBLEMA"

Jo allò que no entenc de cap manera, i ho dic ben sincerament, és que el poble de

Continúa a la pàg. 11



Le invitamos a visitar nuestras nuevas instalaciones y a conocer muebles de todos los estilos
TERRAZA · BAÑO · COCINA
REPARACIONES CARPINTERIA

PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

Ctra. Pto. Alcudia - Artá, 43
Tel. 85 04 14 - CA'N PICAFORT

Ca'n Picafort no m'hagi ajudat gens, quan el problema dels "manteros" no és només meu, sinó que afecta a tothom. Jo hi perd cada dia de 60 a 70.000 pts. però no som s'únic. Tota la gent que té bars, restaurants, comerços... està sense clients. Per què no s'han ajuntat amb mi? Jo don un servici a tot es Municipi. Una persona que un dia no tengui cotxe sap que té el camí a Palma assegurat. Com així ningú m'ajuda? Jo tot sol no puc fer res, però bastaria que un parell, 10 ó 12, mos ajuntéssim cada matí i no els deixéssim passar. Sense violència, però deixant les coses clares. Si l'Administració no fa res, meam si el poble surt al carrer i ho arregla.

Quines altres solucions hi veis?

Apart d'aquesta que he dita, que seria molt eficaç i demostraria que tot el poble de Ca'n Picafort està unit i vol defensar els seus interessos, se podrien fer més coses.


Des de la Conselleria de Turisme posar fi de manera Legal i realment eficaç. La Policia Local cada matí podria anar a recollir la propaganda escampada i prohibir als repartidors que en deixéssim.

I també els hotels podrien ajudar moltíssim. Bastaria que informessin bé als clients que no agafin aquests autocars de "manteros", que tot és un parany per a buidar-los ses butxaques. Els hotels haurien d'informar als turistes que si volen anar a Palma hi ha una línia regular, si volen fer excursions poden anar a agències o xerrar amb els guies... Els hotelers de Ca'n Picafort tampoc ajuden gens ni mica, i això dóna a pensar moltes coses.

Com creis que acabarà això?

No ho sé ben bé. Només sé que me conec, i un dia se me creuran es cables i faré un desastre. N'estic fart. Si no tingués aquest problema jo invertiria en la línia regular, compraria cotxes nous... i això repercutiria en els usuaris del municipi. El servici és per a ells.

Jo estic molt cansat de veure com ningú m'ajuda en un problema tan gran i preocupant per a tots. Tenc una cosa ben clara, que podent fer feina jo no estaré mans aplegades. Hauré de prendre mesures que no m'agraden gens, com reducció de personal i de servicis.

Aquest problema no és només de Ca'n Picafort, sinó que afecta també a Calvià, Palmanova, Cala Millor, s'Arenal... És el Govern Balear qui ho ha de resoldre, però mentrestant la gent de Ca'n Picafort mos podríem ajuntar i aturarlis els peus. Si no, acabaran amb tots noltros. 



PUNT D'INFORMACIÓ JUVENIL DE CA'N PICAFORT

QUÈ ES?

Els punts d'Informació Juvenil d'aquest Ajuntament, tenen per objectiu garantir la informació, la documentació, i promoure totes aquelles activitats i accions que puguin interessar i millorar la qualitat de vida dels joves.

QUÈ OFEREIX?

Informació que vol ésser completa, imparcial, pràctica i actualitzada de tot el que concerneix a la vida quotidiana dels joves.

Entre d'altres:

Ensenyament: plans d'estudi, cursos a l'estranger,...

Treball: tècniques de recerca de feina, auto-ocupació, models de contractació, drets del treballador,...

Temps lliure: tallers, viatges a la neu, camps de treball, campaments, programes europeus d'intercanvis juvenils,...

Drets i deures: Servei militar, Objeció de Consciència, Prestació Social Substitutòria, possibilitats de fer subvencions de distintes administracions,...

Documentació: llibres, revistes, dossiers, fullets,...

Tramitació de documentació juvenil: Carnet jove, inscripcions a les activitats organitzades per l'Institut Balear de Serveis a la joventut,...

Organització d'activitats pròpies pels joves de Sta. Margalida com viatges a la neu, camps de treball, campaments,...

BORSA DE TREBALL: ofereix informació d'ofertes i demandes de feina.

EL PODEU TROBAR A:

PUNT D'INFORMACIÓ DE CA'N PICAFORT

Plaça Enginyer Gabriel Roca, 6

BIBLIOTECA DE CA'N PICAFORT

Responsable: M^a Antònia Llabrés Canols.

JEFE DE JARDINERIA

Para grupo hotelero en ZONA ALCUDIA

Se requiere:

- ▶ Amplios conocimientos de jardinería.
- ▶ Experiencia demostrada en el puesto.

Se ofrece:

- ▶ Posibilidad de trabajo todo el año.
- ▶ Incorporación inmediata.
- ▶ Sueldo según valía.

Enviar C.V. al apartado de correos 126 de Alcúdia

"SA NOS TRA"

CAIXA DE BALEARS

Paseo Colón, 12-A, Tel. 85 00 23

RENAULT. *Oferta Marzo*

1.250.000 Pts

Clio
Campus

3 Puertas



RENAULT. *Ocasión*

**Ofertas especiales vehículos de 6 meses
modelos TWINGO y CLIO
30 meses de garantía**



Marca	Pesetas
Renault Twingo año '95	890.000
Renault Twingo año '96	1.000.000
Renault Clio año '96	1.150.000
Renault Clio ds, 3p, PM-BK	995.000
Renault 21 TXE, A/A, PM-AM	695.000
Ford Fiesta PM-BX	875.000

**VARIOS VEHICULOS
DESDE 150.000 PTS.**



José Pastor Gayá S.A.

Ctra. Artá-Alcudia, N. 54 - Tel: 85 21 21 - Ca'n Picafort
Juan Ordinas, 19 - Tel: 52 34 19 - Sta. Margalida
Polígono Industrial - Tel. 55 46 11 - Manacor



La consulta -no vinculante- sobre la circulación.

Asociación de Comerciantes de Can Picafort

La Asociación de Comerciantes y Empresarios de Ca'n Picafort se constituyó a raíz de los problemas derivados de la reforma circulatoria efectuada el pasado año.

Las dificultades habituales en cualquier organización en sus inicios no permitieron el poder alcanzar el objetivo principal en ese momento: **parar la reforma circulatoria**, ahora y después de que durante los meses de febrero y marzo de este año los comerciantes y empresarios constituyentes de la asociación nos hemos reunido en varias ocasiones hemos llegado a consolidar una Junta Directiva capaz de afrontar los problemas del comercio en Can Picafort.

Hay que resaltar que el mes pasado participamos en la constitución de PIMETUR (Unió del Comerç i Serveis Turístics de Mallorca), asociación que permitirá una acción conjunta en las zonas turísticas de Mallorca.

Las empresas y comerciantes de las zonas turísticas, nos enfrentamos a problemas cada día más complejos y con una administración local que con sus decisiones son capaces de arruinar a un sector económico. Por todo ello es que vemos la necesidad de tener una asociación fuerte,

vinculada al resto de zonas turísticas de Mallorca y a la Federación PIMEM, para defender con fuerza y coherencia los intereses de los sectores empresariales a los que representamos.

No partimos de cero, PIMEM pone a nuestra disposición los socios de Can Picafort, y será a través de ésta organización que vamos a potenciar la ciudad y aumentar el número de socios.

No tenemos más remedio que hacer mención de la consulta popular no vinculante, recuerda a referendums de tiempos pasados, que nuestro ayuntamiento ha organizado para el próximo sábado día 15. ¿Qué pretende nuestro Alcalde?, nosotros no lo sabemos ya que el planteamiento que hace es realmente extraño. En primer lugar van a participar personas a partir de los 16 años, ¿y por qué no desde los 14 años?, en segundo lugar las preguntas son para obtener el resultado que el quiere obtener, y en tercer lugar si la consulta no es vinculante para que hacer esta comedia.

Lo cierto es que la reforma circulatoria ha sido total y absolutamente perjudicial para los empresarios y comerciantes afectados, no queremos pensar que lo que se pretende es beneficiar a personas o secto-

res que actualmente desconocemos quien o quienes pueden ser, ya que el crecimiento económico del municipio depende de que el conjunto de la iniciativa privada crezca al unísono.

Nuestra posición como asociación es defender la DOBLE CIRCULACION SIN APARCAMIENTOS, a pesar de que esta opción no se contempla en el formulario que el Ayuntamiento ha repartido por Can Picafort.

Ya que el resultado no es vinculante, esta Asociación no va a quedar sin dar respuesta ante un resultado que pueda continuar perjudicando a los intereses que representamos.

Sr. Alcalde la solución es el diálogo, exposición y el consenso en las decisiones con los sectores que hacemos posible el crecimiento económico de nuestro municipio.



**FERRETERIA &
DROGUERIA**



ISABEL GARAU, 27-B
TEL. 85 05 24
CA'N PICAFORT

PLAÇA DE S'ABEURADOR, 10
TEL-FAX: 52 34 75
SANTA MARGALIDA

TOT VIDRE



**ACRISTALAMIENTOS
Y
DECORACION**

Tel. 85 05 30 - Fax: 85 25 05
Ran de Mar, 20-A
07458 - CA'N PICAFORT (Mallorca)

**CENTRO DE
EDUCACION INFANTIL
EL RECREO**



C/. Ran de Mar, 18
Tel. 85 14 68

ACTUALITAT/TURISME

COPA DAVIS

Se celebró, como es conocido de todos, la eliminatoria de la Copa Davis "España-Alemania", disputada en Cala Ratjada los días 7, 8 y 9 de febrero, con gran éxito de organización y de público.

La organización fue dirigida por la Asociación Hotelera de Cala Ratjada y desde aquí agradecemos los esfuerzos realizados especialmente por su presidente Ignasi Esteve.

Como es lógico, la Federación Hotelera de Mallorca, es decir, todos los hoteles asociados de Mallorca colaboraron en el evento. La publicidad, sobre todo en las cadenas de televisión alemanas, fue de Mallorca en general, como pudieron comprobar los que siguieron el partido por una de estas cadenas.

Aparte de esta colaboración a través de la federación de la que formamos parte, algunas Asociaciones locales, como la nuestra, quisimos estar presentes, por lo que compramos un stand en la carpa. Compartimos el espacio Ca'n Picafort, Alcudia y Muro. Y fuimos vecinos del stand de Cala Millor y Neckerman. Contribuyeron en los gastos a partes iguales Asociación Hotelera de Ca'n Picafort y el Ayuntamiento de Santa Margarita. Atendió el stand los tres días la Srta. Lampe de la oficina de turismo de Ca'n Picafort, representando las tres zonas.

Aunque en un principio, más que nada, la idea era dar soporte al acontecimiento, nos sorprendió la gran afluencia de personas al stand, tanto mallorquines como extranjeros. El material expuesto era el mismo que se lleva a las ferias: folleto zonal, poster, bolsa ecológica, mapa, etc. El primer día salió tanto material como cualquier primer día de una feria, como por ejemplo, la de Londres o Frankfurt, las últimas a las que hemos asistido.

El segundo día, en el que ganó Alemania, todos los alemanes asistentes parecieron querer celebrarlo en el chiringuito de cerveza situado enfrente de nuestro stand.



Hoteleros y políticos pasaron por nuestro stand como puede verse en las fotografías, como también muchos residentes de nuestro municipio, algunos de los cuales también quisieron fotografiarse para tener un recuerdo.

AUTOCARES CLADERA HORARIO

INVIERNO

Horario del 1 de Noviembre al 30 de Abril

Días Laborables - Wochen Tag - Weekdays

Ca'n Picafort - Inca - Palma	7'00 - 9'00 - 15'00
Sta. Margalida - Inca - Palma	7'30 - 9'30 - 15'30
Llubi - Inca - Palma	7'45 - 9'45 - 15'45

Palma - Inca - Ca'n Picafort	9'00 - 13'30 - 19'00
Inca - Ca'n Picafort	9'30 - 14'00 - 19'30
Llubi - Ca'n Picafort	9'40 - 14'10 - 19'40
Sta. Margalida - Ca'n Picafort	9'55 - 14'25 - 19'55

Domingos y Festivos - Sonntags und Feiertags Sundays and Holidays

Ca'n Picafort - Inca - Palma	8'00 - 17'30
Sta. Margalida - Inca - Palma	8'30 - 18'00
Llubi - Inca - Palma	8'45 - 18'15

Palma - Inca - Ca'n Picafort	9'30 - 19'00
Inca - Ca'n Picafort	10'00 - 19'30
Llubi - Ca'n Picafort	10'10 - 19'40
Sta. Margalida - Ca'n Picafort	10'25 - 20'00

Servicios Mercado de INCA (Jueves) • Dienst Markt von INCA (Donnerstag) Services Market of Inca (Thursday)

Ca'n Picafort - Inca	7'15 - 9'00
Inca - Ca'n Picafort	14'00

SEMPRE
I ARA

**FRUITES
CA'N BINIACO**

TENDA: Paseo Colon
Ctra. a Santa Margalida

Tel. 85 20 60 - CA'N PICAFORT
(Mallorca)



SERIGRAFIA

PUBLICITAT TÈXIL

10 anys 1985 - 1995
Imprimint Imaginació

- CAMISETES
- XANDALLS
- ADHESIUS
- SUADORES
- BANDERINS
- "SHORTS"
- EQUIPATGES ESPORTIUS
- REGALS PUBLICITAT
- DORSALS ESPORTIUS
- TOVALLOLES
- BANDERES
- GORRES
- POLOS
- BOSSES

**TALLER
PROPI
D'ESTAMPACIÓ**



RETOLACIÓ

RETOLACIÓ PER ORDINADOR

- PISSARRES
- MOSTRADORS
- LLETRES LLUMINOSOS
- SENYALITZACIÓ
- CARTELLS
- RETOLACIÓ DE: FURGONETES, CAMIONS, EMBARCACIONS, LONES I TENDALS
- VITRINES PER A BARS
- VALLES PUBLICITÀRIES
- PANCARTES

**PREUS
ECONÒMICS!!**



Rebajas
REBAJAS

M U R O

JOAN CARLES I, 36 - TEL./FAX 53 72 20

CAN PICAFORT

VIA SUÏSSA, 24 - TEL. 85 05 26

AUTOS DRACH, S.A.

CTRA. PALMA, KM. 48

07500 MANACOR - TEL. 55 13 58



NOTIFICA:

Para todo lo referente a la marca FORD, pueden dirigirse a:

"TALLERES MIGUEL SALVA" C/. Miguel Ordinas, 20

07450 Santa Margalida - Tel. 523275

Autos Drach, S.A.



**Nuevo
Ford
Fiesta**

ENTREVISTA A ANTONI MAYOL I A EUGENIO GARCÍA, MUNICIPALS.

Miquel Àngel Tortell i Frontera

Hem entrevistat a dos representants sindicals d'U.G.T. de la policia local de Santa Margalida per a conèixer les virtuts i els defectes dels municipal. Sabem que hi ha representants d'un altre sindicat i si ens volen fer arribar alguna queixa, estam oberts a rebre-la.

-Quina opinió teniu sobre el funcionament de la plantilla?

-Creim que si cadascú fa sa seva feina, es sistema funciona perfectament. Però es sistema no funciona gaire bé, perquè tothom va per libre i tots miren pes seu costat. Se podria fer més feina.

-Parleu-mos de la plantilla. Fa falta personal? Quina és la mitjana d'edat de la plantilla?

-Hi ha poca motivació i control per a treballar a. Hi ha una manca de gent molt gran, en s'estiu n'han de dur quatre, però en fan falta vuit per a tot l'any. Només som devuit i mos hem d'ocupar de Santa Margalida, Can Picafort i Son Serra. Hi ha una mitjana d'edat de 35-40 anys i mos fa falta gent jove motivada i ben preparada per a fer una bona feina.

-I de la preparació de la plantilla, que en podeu dir?

-Hi ha cursets voluntaris i pagats per l'Ajuntament. No tothom hi va perquè són voluntaris.

-Teniu bon material?

-No, ni prop fer-s'hi. Tenim dos cotxes vells que duen 300 i 400 mil kilòmetres, dues motos (Yamaha 250cc) que només treuen per ses festes i que són novetes tot i tenir set o vuit anys; no se treuen perquè hi ha manca de personal. Llavò també hi ha una furgoneta insuficientment preparada.

-I de la part burocràtica, que en podeu dir?

-Mos han comprat un ordinador, que

mos llevaria de damunt molta feina i hi hauria algú destinat a la burocràcia exclusivament. D'aquesta manera cadascú estaria al seu lloc, però resulta que no tenim accés a l'ordinador, que està tancat a l'oficina del sergent. Frissam de tenir-lo per a poder treballar més dinàmicament.

-I ara, ens podríeu dir quin és el paper dels sindicats a la policia municipal? Quants d'afiliats hi ha?

-Un 60% està afiliat a es nostre sindicat. Es nostre paper principal, ara, és propulsar és propulsar s'acord verbal, però no signat pel batle. Estam molt estranyats, perquè hi va haver un recolzament per part de tots els guàrdies i el batle fou es primer en demanar aquest acord.

-I aquest acord verbal, per escrit, no signat, quins punts tracta?

-Tracta sobre es tipus de feina que hem de fer es municipals, es temes de ses hores extres, es dies festius...

-Heu reconegut millores?

-Sí, es clar. Amb sa nova batlia s'han deixat de fer feines no específiques des municipals (repartir propaganda, granar carrers arreglar faroles...) Ara hi ha unes «normes marco» que diuen el que ha de fer un policia local amb ses funcions que té, però sa gent no ho sap. Però a Son Serra hi ha un problema, degut a la manca de personal, i és que només hi ha un municipal ses vint-i-quatre hores i duu a terme funcions que no entren dins les «normes marco»

-El tema dels horaris, s'ha regulat?

-Sí, des de dia u de Gener, hi ha una regulació d'horaris per la qual estam de torn quinze dies, 15 capvespres i 15 nits durant tot l'any. Abans hi havia torns fixos d'anys.

-Hi ha irregularitats en la regulació d'horaris?

-Qualcun sempre n'hi ha. Hi ha gent que no compleix l'acord i fa canvis d'horaris no

signats. Per una altra part, també hi ha pactes no signats de fer un extra i tenir dos dies lliures, que no s'hauria de fer així, a més de que sempre són es mateixos es qui se sacrifiquen.

-Què trobau sobre la reforma d'anar tot lo dia pel carrer?

-És molt millor, degut a la manca de personal. Així tenim ses oficines en es carrer i podem vetlar sa seguretat des poble. Així i tot, trobam que no estaria malament que hi hagués un retén.

-A on creis que coixeja més el sistema de funcionament de la policia local?

-A la cadena de comandament, que no funciona amb sa fluïdesa que toca. Moltes vegades ses suggerències de dalt a baix o de baix a dalt (municipal-oficial-mando-ajuntament) no arriben. Es deixen de fer coses que s'haurien de fer, com ara treure s'ordinador i fer-lo funcionar, signar l'acord, controlar el funcionament de la policia local. És, en gran mesura, allò que hem dit durant tota s'entrevista.

-Del poble, què n'opinau?

-Que xerra massa. Noltros feim feina i ells no ho veuen. Per qualche irregularitat que fan persones concretes ja generalitzen. Creim que hi ha gent bona aquí dedins i que li sap greu que parlin malament d'ells.

-Què li diríeu a la gent?

-Que xerri i que denunciï amb proves. S'administració ja llevarà ses ovelles negres. També li volem demanar, al poble, que mos digui quina policia local vol i que hi ha una bústia de suggerències que sempre està buida.

-Per a acabar, us agradaria afegir res més?

-Sí, que fa falta algú que informi sobre ses operacions de sa policia local per a fer veure a sa gent que feim feina.



**ECONOMISTA
ASESOR FISCAL**

SEBASTIAN PASTOR PERELLO

ADMINISTRACION DE EMPRESAS

ASESORIA:
FISCAL · CONTABLE
LABORAL · INFORMATICA
SEGUROS

Costa i Llobera, 26-B
Tels. 85 00 66 · 85 00 38 Fax 85 10 86
07458 - CA'N PICAFORT



**Centre
Assessorament
Empresarial**

José Trías, 11-1º · 07450 - Can Picafort
Tel. 85 08 46 · Fax 85 18 10

JA FUNCIONA A CA'N PICAFORT EL PROJECTE "ESCOLA VIVA", QUE ATÉN LES NECESSITATS DELS MENORS DE 4 A 14 ANYS.

És un projecte molt complet que contribuirà a prevenir les situacions conflictives de nins i adolescents vers el seu entorn.

Mateu Ferrer

De sempre s'ha parlat a Ca'n Picafort de la problemàtica social que pateixen aquells infants i adolescents que, tot i estant escolaritzats, una vegada que han acabat les classes a les 14 h. no disposen d'alternatives per a l'educació. Per a posar-li fi l'APA ja fa una sèrie d'anys que fa cursos i tallers els capvespres, i a aquesta iniciativa ara s'hi afegeix una altra: el projecte ESCOLA VIVA. Aquest projecte es duu en marxa per part de l'ATENEU ALCARI i l'Ajuntament de Santa Margalida (Àrea de serveis Socials).

Ateneu Alcari destina una monitora amb una dedicació de mitja jornada, així com el material fungible necessari per al bon desenvolupament dels tallers i activitats. Per la seva banda l'Ajuntament de Santa Margalida hi aporta objectors de consciència per ajudar a la monitora, i també és el responsable de datar les instal·lacions que siguin oportunes. També proporciona el material no fungible (equips d'esport, taules, cadires...) i una pòlissa de Responsabilitat Civil per a cada participant del projecte.

Ara explicarem un poc com funciona "ESCOLA VIVA".

Els destinataris directes són aquells menors que, per circumstàncies o dificultats personals, familiars i/o socials, necessiten una atenció continuada d'ença que surten d'escola per a completar la tasca educativa i evitar possibles situacions de risc. Els participants s'han seleccionat se-

guint uns criteris en funció de situacions problemàtiques que aconsellen un tractament individual i grupal del menor. Aquesta selecció s'ha fet amb els serveis Socials i s'ha tingut en compte:

Menors que presenten problemes d'adaptació i/o integració escolar.

Dificultats d'aprenentatge a l'àmbit escolar en major o menor grau: absentisme, fracàs escolar...

Dificultats en les relacions familiars i/o desajustaments que incideixen directament sobre els menors i que estan ocasionades per situacions diverses (pocs recursos econòmics, separació de pares, malalties mentals, toxicomanies...)

Famílies amb dificultats per oferir un espai de relació que possibiliti el desenvolupament integral i l'aprofitament de l'oci dels menors, derivades de: baixos nivells culturals, manca de temps i compromís per part d'alguns progenitors.

Famílies que, amb un context normalitzat, per situacions laborals de dedicació intensiva en temporada alta (hosteleria, tasques agrícoles, etc.) no poden prestar una atenció adequada en els fills menors en l'horari extraescolar.

El treball que es fa amb aquests menors està dividit en tres línies o nivells:

PREVENTIU-SOCIALIZADOR:

Promoure i realitzar activitats que afavoreixin el canvi de unes actituds i

reforçament d'altres, en els grups objecte d'intervenció.

Aconseguir que ESCOLA VIVA es convertesqui en un àmbit de formació i relació acceptat, valorat i utilitzat voluntàriament per tots els participants.

Estimular aquest grup social per a la creació de majors lligams socials i comunitaris.

D'INTERVENCIÓ-SEGUIMENT:


Detectar conflictes de tal manera que puguin aïllar-se alguns factors de risc i tractar-se específicament per part d'aquells Serveis implicats serveis socials, escola...

INTEGRADOR O DE TREBALL GLOBALITZAT:

Proporcionar a aquesta població i als seus familiars un espai de permanència en horari extraescolar que eviti el deambular pel carrer amb els riscos que això comporta, i que ofereixi altres alternatives més riques pel desenvolupament personal, tant de pares com de fills, a nivell cultural, d'oci, etc...

Obtenir un major grau d'implicació i participació dels pares en les activitats d'oci i temps lliure.

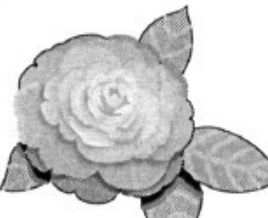
Per aconseguir poder dur a terme els objectius plantejats, ESCOLA VIVA conté programes específics per a cada un dels trams d'edat següents:



**LANCÔME
KANEBO
H. RUBINSTEIN
BIOTHERM**

**VENUS
PERFUMERIA**

**NINA RICCI
CHANEL
ESTÉE LAUDER
YVES SAINT LAURENT**



Paseo Colón, 138 - Ca'n Picafort
Avd. Más y Reus - Pto. Alcudia
Tel. 85 02 84

CARPINTERIA MECANICA

C/. Miquel Ordines s/n
07450 - Santa Margalida
Mallorca



Tel. 52 35 25
Fax: 52 36 46

Programa: "Gent menuda picant fort" per nins/es de 4 a 8 anys

Programa: "Picaforters forts" per al·lots/es de 8 a 12 anys

Programa: "Picafort Jovent" per joves de 12 a 14 anys

Cada programa treballa mitjançant tallers específics concretats en activitats diverses sempre tenint en compte els interessos dels seus participants.

A més hi ha un altre Programa comú per tots els grups d'edats que s'anomena "El divendres encara més fort", aquest és un espai quinzenal on es realitzen activitats conjuntes per part dels tres grups: concursos, ginkames, festes, exposicions, excursions, sortides, celebració de festes populars... Es preveu realitzar dins aquest programa dues macro activitats amb la participació dels pares i de la comunitat una cap al mes de març i una altra de cloenda el mes de juny.

El projecte ESCOLA VIVA tracta d'intervenir en un espai que, unit a l'estrictament educatiu-reglat, no allí els participants marginant-los del seu entorn, sinó que pel contrari, faciliti la permanència d'aquesta població en aquest procés educatiu i en el seu entorn habitual.

En aquest sentit, es tendirà al tractament individual a través de l'activitat grupal, ja que és fonamental el seguiment personal i l'atenció individual segons els plans traçats i la situació concreta de que es parteix, a fi de realitzar el treball específic en cada participant del projecte, donant suport i orientant en els aspectes i necessitats pròpies de cada cas.

En línies generals, la metodologia a seguir complirà les següents característiques:

De participació activa de tots/es i, per tant, propera als interessos dels participants.

Oberta i, per tant, susceptible d'introduir totes les variacions i canvis

que s'estimin oportuns.

Adaptada a l'edat i als nivells madurats dels destinataris.

Combinant en tot moment els aspectes més lúdics amb els formatius.

Potenciadora de l'adquisició d'hàbits saludables.

Integradora i sociabilitzadora.

La metodologia de treball estarà en constant revisió i reajustament. Es realitzaran programacions específiques per a cada un dels programes abans esmentats.

La distribució dels menors en diferents grups d'edats es fa necessària ja que, com hem comentat, si bé els objectius i les àrees de treball són comunes a tots, han d'ajustar-se a les necessitats i demandes concretes i que són diferents en funció del moment evolutiu dels infants.

Com a síntesi, el treball a realitzar s'orientarà cap a:

La búsqueda de l'autonomia personal.

El foment de la participació.

La implicació dels pares.

La motivació i l'acceptació dels participants cap a ESCOLA VIVA.

La comunicació i el diàleg.

El talent educatiu i lúdic de les activitats.

la resolució dels conflictes de forma dialogada i consensuada.

El respecte cap a qualsevol membre d'ESCOLA VIVA (educador/a, monitor/a, companys, pares, voluntaris...).

El no sexisme.

El respecte cap als bens materials i aliens (instal·lacions, material...).

La relació entre els participants dels diferents programes.

L'apertura de ESCOLA VIVA cap al seu entorn.

Cada programa està dividit en:

1.- ÀREA D'OCI, amb tallers de manualitats, de jocs, de teatre, de maquillatge, de cuina,...

2.- ÀREA DE L'EDUCACIÓ FÍSICA I PER A LA SALUT, amb exercicis de psicomotricitat i expressió corporal, "sa berenada" (rentar-se les mans, berenar, rentar-se les dents), tallers diversos.

3.- ÀREA DE SOCIALITZACIÓ. La socialització es treballa en cada una de les activitats anteriors. S'utilitzen les dinàmiques de grup i les assemblees.

El projecte "ESCOLA VIVA" ha començat el mes de gener d'enguany, en què hi ha hagut una presa de contacte de la monitora amb els responsables, participants, voluntaris, instal·lacions... i és des de dia 1 de febrer fins a finals de juny quan es desenvolupa el projecte en si.

Les activitats estan distribuïdes -com heu pogut llegir- per edats. Així hi ha:

TOTAL NINS PER GRUPS A CA'N PICAFORT

(en data 26 de febrer de 1997)

GRUP GENT MENUDA PICANT FORT (PETITS) 29

GRUP PICAFORTERS FORTS (MITJANS) 17

GRUP PICAFORT JOVENT (GRANS) 20

TOTAL NINS I NINES QUE GAUDEIXEN DEL PROGRAMA 66

Aquests infants i adolescents es troben a l'escola Vora Mar amb la següent programació: (Gràfic a la pàgina següent)

PRESSUPOST

Estimació cost ESCOLA VIVA per sis mesos (gener-juny)

PER PART D'ATENEU ALCARI:

Salari mitja jornada monitor/a

671.546

S. R. Civil monitor/a 8.454

Material 90.000

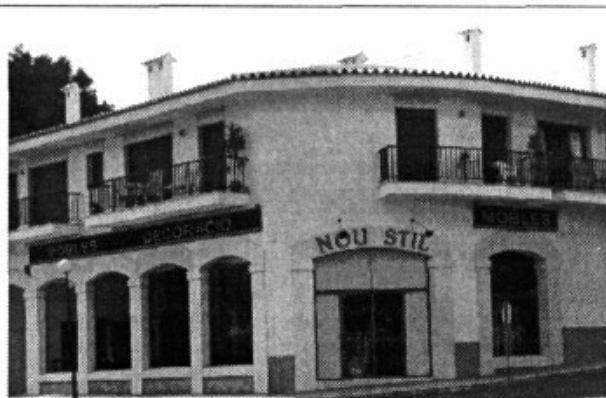
Transport monitor/a 80.000

TOTAL: 850.000 pts.

MOBLES

NOU STIL

Mobles tots estils · Mobles a mida, Cuines,
Tapisseria i Cortinatge, Mobles terrassa "Grosfillex"
Ctra. Artá-Alcudia, 45-47 · Tel. 85 14 29



PROGRAMACIÓ ESCOLA VIVA					
HORARI	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES
	PROGRAMA: Gent menuda picant fort	PROGRAMA: Picaforters fort	PROGRAMA: Gent menuda picant fort	PROGRAMA: Picaforters forts	PROGRAMA Quinzenal: El divendres encara més fort Espai per actuacions conjuntes dels 3 programes Espai per preparació i reunions
16 a 17	Activitat física o jocs	Esportaller o Jocs	Activitat física o jocs	Esportaller o Jocs	
17 a 17'30	"Sa berenada"				
17'30 a 18	Tallers: manualitats o teatre o maquillatge o cuina				
18 a 18'30	RECÈS				
18'30 a 20	PROGRAMA: Picafort Jovent Esportaller o Taller: manualitats o teatre o maquillatge o cuina	Espai per reunions de regulació amb responsables, voluntaris, pares...	PROGRAMA: Picafort Jovent Esportaller o Taller: manualitats o teatre o maquillatge o cuina	Espai per reunions de regulació amb responsables, voluntaris, pares...	
	Xerrades	Espai de preparació d'activitats	Xerrades	Espai de preparació d'activitats	

PER PART DE L'AJUNTAMENT O ALTRES CONFINANÇAMENTS:

Coordinadora a temps parcial 150.000
 Assegurances Res. Civil participants (45) 50.000
 Transport coordinadora 25.000
TOTAL: 225.000 pts.

8. Possibles sortides, excursions, festes... partida a determinar per part de l'Ajuntament. En funció de la partida es realitzaran les activitats.

S'HA DE DIR QUE AQUEST SERVICI ÉS GRATUÏT. CAP FAMÍLIA PAGA RES PER A TENIR-HI ACOLLITS ELS SEUS FILLS.

Ja per acabar aquest llarg reportatge, hem de dir que degut a la gran demanda de nins picaforters, l'actual oferta és insuficient (ja que el projecte inicial pressuposava la participació de 45 infants i són 66), per la qual cosa l'Ajuntament de Santa Margalida ha enviat un pressupost amb data 4 de març de 1997 al consell Insular de Mallorca per a contractar més personal.

Finalment donar les gràcies a l'Ajuntament i a l'àrea de Serveis Socials per la bona idea de posar en marxa aquest projecte tan necessari per a Ca'n Picafort.



ROTULACION DE VEHICULOS · LUMINOSOS Y VALLAS PUBLICITARIAS
DISEÑO GRAFICO POR ORDENADOR · PUBLICIDAD TEXTIL
REGALOS DE EMPRESA · CARTAS HOSTELERIA

Nclima
 CLIMATIZACION Y MAQUINARIA PARA HOSTELERIA

Pida presupuesto sin compromiso

Aire acondicionado, Calefacción
 Deshumificadores
 Maquinaria Hostelería en General

C/. Sureda, 55
 Tels: 24 54 16 - 42 10 00
 Fax: 27 86 52
 07007 PALMA DE MALLORCA

Paseo Colón, 70
 Tel. 85 19 58
 07458 - CA'N PICAFORT

G.R. LEONART C.B.

Ramón Leonart Arbona
 Miguel Quetglas Alcover

ASESORIA FISCAL · CONTABLE · EMPRESARIAL

Paseo Colón, 59 · Tel. 908 53 29 74 · 07458 - Can Picafort

DATOS TURÍSTICOS SOBRE LA PASADA TEMPORADA'96

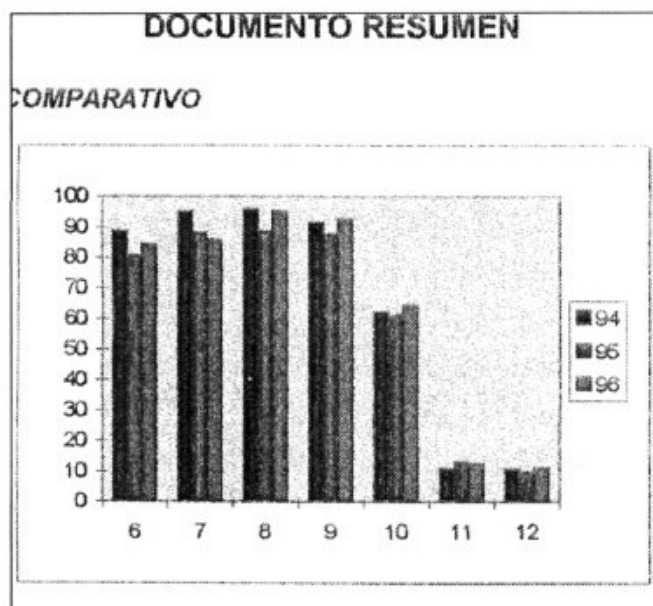
Facilitados por el centro de Documentación y Análisis de mercado de la Consellería de Turismo con colaboración de la Asociación Hotelera de Ca'n Picafort.

En temporada alta hubo en 1996 una ocupación del 95'3%.

En Octubre había una ocupación del 64'73%.

En temporada alta por zonas de más a menos la ocupación fue:

Alcudia-Playas de Muro	99%
Ca'n Picafort	98%
Palma Nova, Magalluf, Andratx, Camp de Mar	97%
Playa de Palma, Arenal	96%
Cristo, S'Illot, C. Mandía	96%
C. D'Or, P. Petro, P. Colom	95%
Pollensa, Formentor, C. S. Vicens	94%
Ciudad Jardín, Ca'n Pastilla	94%
Santa Ponsa	93%
Cala Millor, C. Bona, C. Pinos	93%
Cala Ratjada	93%
Cala Mayor, S. Agustí	90%
Paguera	90%
Colonia S. Jordi	90%
Illetas, Portals	89%
Sóller, Deia	80%



VEHUCULOS COMERCIALES NISSAN

NISSAN VENETTE CARGO

desde 1.980.000

DIESEL 2.3 CC. 75 C.V.



- 3 años de garantía
- 4'8 m3 de volumen
- 1.030 kg. de carga útil
- doble puerta lateral corredera
- doble puerta trasera
- Opción Aire Acondicionado (140.000 pts.)
- Versiones 8 plazas, 5 plazas y furgón
- En Diesel 2.300 cc.
- En Gasolina 1.600 cc. 16v.
- Incluye P.F.F., Transporte, I.V.A.
- Oferta válida para unidades en Stock.



COVEAUTO S.L. Servicio Oficial en Santa Margarita

Exposición y Venta: Tel. 52 39 94 - Móvil. 908 83 83 05
Taller: Tel./Fax: 85 60 79 · Miguel Ordinas, 7 · STA. MARGALIDA

El único cirujano plástico de Mallorca, discípulo del Sr. Pitanguy

El Dr. Alfonso Lucas residente en el Port d'Alcúdia acaba de concluir su formación en cirugía Plástica en la clínica más prestigiosa del mundo en su especialidad, la del profesor Ivo Pitanguy. Creador de novedosas técnicas y padre de la moderna cirugía estética el Dr. Pitanguy ha formado un total de 234 cirujanos plásticos, actualmente repartidos por 32 países, sólo 10 de ellos son españoles, la mayoría ejerciendo su profesión en Madrid y Barcelona. El doctor Alfonso Lucas, único discípulo del Dr. Pitanguy en las Islas Baleares, después de una rigurosa selección, y tras cuatro años formándose intensamente, domina a la perfección las últimas técnicas quirúrgicas que proporcionan mejor aspecto y mayor calidad de vida.

¿Por qué eligió estudiar con el profesor Pitanguy?

El Dr. Pitanguy en los años 60 creó su propia escuela y difundió sus técnicas en cirugía reparadora y estética actualmente reconocidas en todo el mundo. Considero al Dr. Pitanguy como padre de la actual cirugía estética, siendo su escuela la más prestigiosa a nivel mundial. Los alumnos, y quizás esta sea la razón más importante de mi elección, durante los años de formación en esta escuela, tienen la oportunidad de operar continuamente, lo que conlleva que al finalizar salgan con una experiencia que creo que es imposible encontrar en otra escuela.

¿Cómo accedió a esta clínica?

Anualmente se reciben más de 200 curriculum para una media de 10 plazas. La valoración es difícil, ya que el nivel de los candidatos es excelente. Se debe tener un mínimo de tres años de cirugía general y presentar referencias profesionales. Además del análisis de los curriculum, pasamos por exámenes escritos, entrevistas con el cuerpo docente y con el profesor Pitanguy. Los candidatos aprobados nos dedicamos en tiempo integral durante tres años a dominar esta especialidad.

El Dr. Pitanguy, "el maestro", ¿es una persona muy exigente?

Si, la complejidad de la cirugía plástica envolviendo los más íntimos sentimientos de las personas, exige una completa preparación técnica y psicológica del propio cirujano.

Como especialista en el tema, podría decirnos cual es la diferencia entre cirugía reparadora y cirugía estética?

Una definición muy simple, y para que todo el mundo pueda



El Doctor Alfonso Lucas junto al famoso profesor Pitanguy

entenderlo fácilmente, le diré que la cirugía reparadora corrige las deformaciones y las alteraciones funcionales, y la cirugía estética es la cirugía del embellecimiento y rejuvenecimiento.

¿Cómo puede la cirugía plástica ayudar a una persona a superar un problema psicológico relacionado con su aspecto exterior?

En el mundo en que vivimos, donde hay unos cánones de belleza establecidos existen personas que se ven afectadas psicológicamente por alguna deformidad, o simplemente porque no están satisfechas con alguna parte de su cuerpo. En estos casos, ponerse en manos de un buen especialista, de un buen cirujano plástico, puede ayudar a superar a superar a superar estos problemas.

Y para terminar, Dr. Lucas, ¿Quiénes se operan más, los hombres o las mujeres?

Actualmente las mujeres, sin embargo esta aumentando el número de hombres que acuden a las consultas de los cirujanos plásticos al darse cuenta que es una solución a muchos de sus problemas como la calvicie, grasas acumuladas, rejuvenecimiento de la cara, mejoras estéticas de la nariz...

El Dr. Lucas ha regresado de Brasil. Ahora que ha finalizado su formación, se quedará en las islas en el Port d'Alcúdia, lugar de residencia habitual, donde ha abierto su consultorio. Por el momento, es el único especialista discípulo del Dr. Pitanguy de nuestras islas. Buena suerte Dr. Lucas.

Gelato Italiano

POBIUM 

PASSEIG COLÓN, 137
07458 CAN PICAFORT
TEL. 85 17 76

BAR
SA PLAÇA 

TAPAS - COMIDAS
BOCADILLOS

Plza. Ingeniero Gabriel Roca
07458 - Ca'n Picafort
Tel. 85 15 02



"la Caixa"

CAIXA D'ESTALVIS I PENSIONS
DE BARCELONA

Avd. José Trías, 16
Tel. 85 00 30
Ca'n Picafort



un grupo de profesionales a su servicio

VIAJES **acromar** TOURS S.A.

BAL.-082



Paseo Colón, 112 - B

Tels. 85 00 26 - 85 00 65 - Fax: 85 10 69
07458 - CA'N PICAFORT - (MALLORCA)

RESERVA DE:

BILLETES DE BARCO
PASAJES DE AVION
HOTELES
APARTAMENTOS
EXCURSIONES

VIAJES DE AVENTURA
VIAJES ORGANIZADOS
TARIFAS MINI
CRUCEROS - VIAJES DE BODA
VUELOS CHARTER NACIONAL
CHARTER INTERNACIONAL

Descuentos a:
RESIDENTES
FAMILIA NUMEROSA
3ª EDAD
GRUPOS
MENORES

Agencia autorizada para la venta de billetes:



IBERØJET

Spanair



MUNDICOLOR

air europa



Hapag-Lloyd Flug

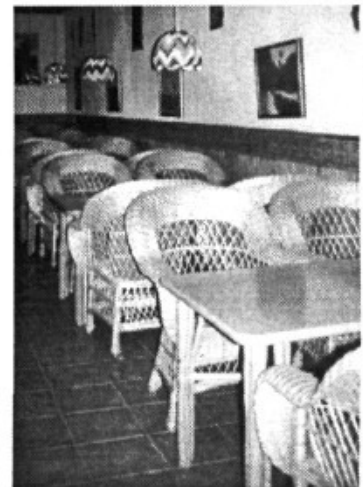
TRANSMEDITERRANEA



Salón
para
reuniones
y comidas
privadas



RESTAURANTE - PIZZERIA



COCINA ESPAÑOLA E INTERNACIONAL

HORARIO:

ABIERTO TODOS LOS DIAS
DE LAS 12 HASTA LAS 2 DE LA MADRUGADA

Avda. Isabel Garau, 55 - Tel. 85 00 44 - Fax: 85 00 03 · 07458 - Ca'n Picafort (Mallorca)

DES DE L'ASSOCIACIÓ DE PARES I MARES DEL COL·LEGI VORA MAR (A.P.A.)

SOBRE EL PARALLAMPS DE L'ESCOLA I LA VISITA D'UN PINGÜÍ

Aquest titular una mica compost a l'estranya no és sinó perquè reflecteix en síntesi els dos assumptes que principalment tractarem en aquesta crònica que ja ve essent habitual mes rera mes, i de la qual aquesta revista agraeix a la direcció de l'Associació l'interès que mostra no només de cara a la revista, sinó pel fet de voler mantenir contínuament informada a la gent de Ca'n Picafort de les activitats que es duen a terme.

El primer tema que tractarem és sobre el parallamps que està situat a l'escola Vora Mar. Devers Nadal de l'any passat hi hagué una sèrie de comentaris de pares que demanaven saber si el parallamps era o no radioactiu. Tenint en compte que en altres llocs s'ha donat el cas, i per evitar qualsevol incident, l'APA encarregà un informe a l'aparellador de l'Ajuntament de Santa Margalida que, una vegada estudiat, determinà que si era radioactiu.

A partir d'aquí l'APA de Ca'n Picafort mitjançant la Federació d'Associacions de Pares d'Alumnes de Mallorca (FAPA) es posà en contacte amb Madrid, on hi ha la seu de l'empresa Enresa, que fou la qui instal·là el parallamps en el seu moment. Tècnics de l'empresa digueren que resol·drien el problema i així el passat dia 25 de febrer vengueren al col·legi per a retirar-lo. El fet va ser que quan foren aquí aquest tècnics, ells mateixos manifestaren que el parallamps del col·legi Vora Mar NO ÉS RADIOACTIU. Aquest fet és molt millor per a tothom: així ni s'ha hagut de col·locar un parallamps nou, ni hi ha cap problema ni malaltia per a la comunitat-escolar. L'APA vol agrair de totes maneres tant als tècnics de l'Ajuntament com als de l'empresa instal·ladora pel seu interès.

En aquests moments s'està pendent de l'enviament per part de l'empresa d'un certificat on clarament quedi especificat la no radioactivitat. Molt millor, repetim, per a tots.

El segon assumpte serà parlar un poc de la visita d'una monitora de Marineland a l'escola. Aquesta visita va ser dijous dia 6 de març. Durant el matí la monitora visità classe per classe i mostrà un pingüí de l'espècie Humboldt, procedent de les costes del Perú, que són la casta de pingüïns que tenen a Marineland.

La monitora va explicar als nins i nines picaforters les característiques de l'animal, hàbits, costums, alimentació, cria...

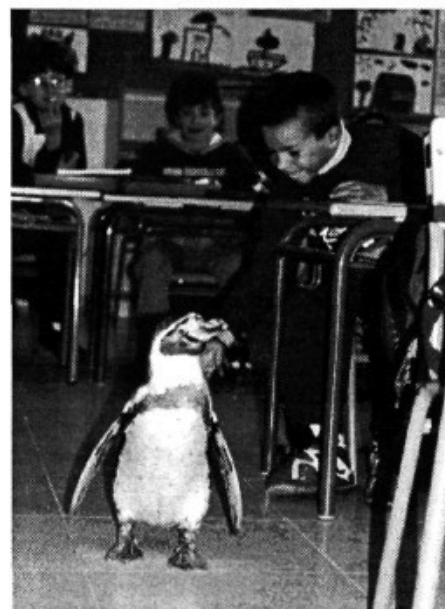


Va ser una experiència molt entretinguda i molt interessant. Pensem que els pingüïns no són precisament animals massa coneguts en el nostre entorn, on estam acostumats només als moixos, cans, peixos i ocells. D'aquesta manera els nins poden disfrutar de viu en viu d'una experiència en directe de visualitzar un animal tan extravagant i a l'hora tan curios.

L'APA vol agrair molt sincerament a la direcció del col·legi i a tot l'equip docent el fet d'haver permès la visita d'aquesta monitora, ja que moltes vegades ens queixam de si un mestre arriba tard, o si no va bé de temari... i el fet de perdre part del temps lectiu per aprofitar visites tan pedagògiques i educatives com aquesta demostra per una banda que les relacions entre APA i col·legi van d'allò més bé, mentre que per altre demostren la sensibilitat del professorat en temes d'educació medio-ambiental.

Per completar aquesta visita l'APA organitzà una excursió el dissabte dia 8 de març a Marineland, on uns 86 al·lots disfrutaren de les meravelles del parc aquàtic.

Emperò d'aquesta excursió en parlarem més detalladament el mes que ve, així com d'altres coses que hagin pogut passar.



ABIERTO SABADOS Y DOMINGOS

FERRETERIA

-Menaje
-Servicio en general para la hostelería
-Artículos jardín y piscina



DROGUERIA

Productos de limpieza
Almacen de plásticos
Muebles de terraza y jardín

DISTRIBUIDOR PINTURAS BRUGUER

Distribuidora LLOMGAR, C.B.

Via Pollentia, 45-B
07400 - ALCUDIA (Mallorca)

C.I.F.: E-07-106040
Tel. 54 51 64/65 FAX: 54 86 24

Des de l'Escola**HORARI DE VISITA DELS PARES**

DIRECTORA: dimarts de 9 a 10
dimecres i divendres de 13 a 14
dijous de 17'30 a 18'30.

CAP D'ESTUDIS: dilluns de 13 a 14
dimecres i dijous de 9 a 10
dijous de 17'30 a 18'30

SECRETARI: dijous de 17'30-18'30
dilluns i divendres de 9 a 10
dimarts i dijous de 13 a 14

TUTORS: dijous de 17'30 a 18'30
A.P.A.: dijous de 16'30 a 18'00

Comentarem en aquestes línies els esdeveniments que han tingut lloc al col·legi Vora Mar aquest passat mes de febrer, que no han estat pocs.

Dia 31 de gener -diada internacional per a la Pau- la nostra escola va promoure l'alumnat una sèrie d'iniciatives per a fer-los comprendre la necessitat de Pau entre tots els homes a fi d'assegurar la convivència. Cada cicle va treure al pati una pancarta amb el tema de la pau, i entre d'altres coses, es llegiren tres redaccions fetes per alumnes.

Seguint l'ordre del calendari la propera festa era Carnaval, i així dijous dia 8 de febrer es va fer la rueta escolar. Enguany els nins i nines del col·legi juntament amb l'equip docent es disfressaren de material reciclable. La nostra societat consumista actual veu de cada dia més la necessitat de reciclar tot el que es pugui, això si no vol esgotar aviat els recursos que la Natura posa al nostra abast. D'aquí que des de les institucions oficials de cada vegada més es consciència a la població per a que recicli. Per això cal donar l'enhorabona al professorat del col·legi Vora Mar per la idea i així com l'han duta a terme.

Així, tots els qui veren la rua pogueren contemplar els alumnes:

- més petits, disfressats de piles.
- de 1er cicle, disfressats de paper.
- de 2on cicle, disfressats de cartó.
- de 3er cicle, disfressats de llaunes.

Ara bé, la cosa no va acabar aquí. Si un sistema pedagògic té el col·legi Vora Mar, aquest és el de fer totes les coses lligades, i no anar ensenyant aïlladament. Així que no només es disfressaren i "ja està", sinó que després de la Setmana Blanca els alumnes anaren al punt verd de Ca'n Picafort (devora la benzineria) i allà hi tiraren material per a reciclar. També els més petits contribuïren a la tasca, i així el divendres 21 de febrer anaren fins a les Oficines Municipals per a deixar-hi les piles usades.

D'aquesta manera, s'aconseguí una doble finalitat: per una banda, divertir als al·lots, perquè les disfresses són per això. Per altra dones un sentit a la disfressa, acompanyant-la d'una acció educativa de caràcter cívic.

Canviant de tema, hauríeu d'haver anat al col·legi dia 27 de febrer, perquè els de quart feren tota una senyora paella, ben completa. Els nins ho feren tot, i així quedaren a dinar a l'escola.



Els nins de quart que feren la paella

Na Joana Carbonell, que la seva professora, ens contà que "te podies llepar es dits, de bona que era!" així com també ens expressà la seva alegria per com havia sortit tan bé.

En quant a dia 28 de febrer dir dues coses: per una banda els més petits feren una sortida al mercat del divendres, que, com sabeu, en s'hivern es fa al carrer Jaume II. Allà els nins pogueren veure els marxandos, passejar, comprar fruita... i llevo a l'escola amb el que havien comprat feren una bona ensalada per berenar.

Per altre costat amb aquesta mateixa data s'envià a tots els pares el reglament de règim intern del centre. Aquest dossier informa a pares i alumnes dels drets i deures de la comunitat escolar, així com les conductes contràries a les normes. Des de la direcció del centre se'ns pregà per a que diguéssim això ben clar,

Cases de Son Sant Martí

BODAS, BANQUETES Y COMUNIONES
LOCALES CLIMATIZADOS
CONGRESOS



Ctra. Muro - Ca'n Picafort, Km.8
Tel. 53 74 50 - Apdo. núm 2
MURO (Mallorca)

RESTAURANTE CA'N RIERA



Paseo Colón, 130 - Tel. 85 05 39 · CA'N PICAFORT

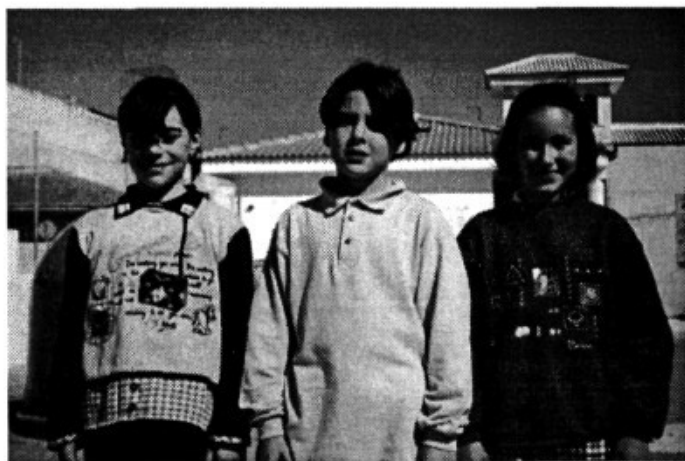
perquè ben sabut és que els pares i mares més d'una vegada se'n toquen els... dels papers que envia l'escola (xerrant malament). I això és una cosa que ja hauria d'acabar. És una llàstima veure com tots esforços que es fan des dels col·legis per a fomentar la comunicació família-centre escolar la majoria de vegades se'n vagin en orris. Els pares han de mantenir oberts i continus el vincle amb l'escola. Allò que no pot ser de cap manera és que una vegada matriculats els infants plegar-se de braços i no tornar a veure la cara del mestre.

Cada vegada que hi ha aconeteixements importants (Nadal, Carnaval, Sant Antoni...) o ara la Quaresma, el col·legi fa un esforç per decorar les parets de les aules i passadissos amb murals relacionats amb el tema. Aquestes "exposicions" haurien de ser vistes pels pares. Ells haurien de ser els qui donessin l'enhorabona als mestres i als propis infants d'aquesta decoració, i així es fomentaria més una societat compromesa.

Ja per acabar direm que aviat sortiran també de l'escola -si no ho han fet ja- unes circulars del Ministeri de Sanitat, que arribaran a tots els pares. A ells els diem el mateix que abans: pares, llegiu!

No podem deixar d'informar de les activitats previstes per aquest mes de març. Com que des de les coves dels Hams (Porto Cristo) han enviat material propagandístic molt bo a l'escola, els nins faran un treball i llevo dijous 13 de març el segon cycle i divendres 14 de març el tercer cycle, arriben a visitar-les. Els de segon cycle aprofitaran també per visitar les perles Majorica. Els nins de primer cycle anaren el passat 20 de febrer d'excursió a Can Tàpara, i els d'educació infantil dia 13 de març aniran a sa Comuna de Lloret.

De totes aquestes excursions i de la resta de coses que es facin a l'escola aquest mes, vos en parlarem el mes qui ve a la revista.



Els 3 nins que escrigueren les redaccions

LA PAZ

¿Qué es la paz? La paz es una cosa que todos deberíamos llevar en el corazón.

Hay muchas personas que no por ser de otra raza son distintos a nosotros. La palabra "violencia" es la palabra más horrible que existe en el mundo; porque si hubiera paz en todos los sitios no moriría tanta gente. Como un día José Antonio Ortega Lara fue secuestrado por la banda terrorista "ETA". Yo creo que a los niños no se les deberían comprar juguetes "violentos": Espero que termine pronto la "violencia" y que haya paz en todo el mundo.

"PAZ" Y NO "VIOLENCIA"

Margarita Cladera, 4ªA

LA "VIOLENCIA" Y LA "PAZ"

En el mundo, una de las peores cosas que existe, es la "violencia". La gente se hace daño unos a otros por muchos motivos, como por ejemplo: por dinero, por droga, etc...

En la televisión casi todos los días salen programas violentos tanto en las películas como en los informativos.

Las personas pueden hacer daño a los animales, eso también es "violencia", pues les maltratan pegándoles, e incluso matándoles.

La violencia, nunca será buena, mejor que hagamos la "PAZ".

La palabra "paz" es la más bonita del mundo. Si hiciésemos "paz", nuestra vida sería maravillosa. No habría peleas, ni malos tratos, ni guerras. Una buena manera de demostrar "paz", es con la amistad, no engañarse, no pegarse, etc...

La persona que tiene "paz" siempre vivirá más tranquila y más feliz, que una persona que no la tiene.

¡SI A LA PAZ! ¡NO A LA VIOLENCIA!

Pablo Ondina, 4ªB 96-97, 9 años

SOBRE LA PAU

La paraula Pau és una de les paraules més belles que existeixen, però a vegades els homes no saben fer honor en aquesta hermosa paraula.

Perquè sempre s'estan barallant perquè tots volen comandar, volen poder, volen les riqueses.

Altres vegades se barallen per diferències de races, de cultura, de religió, de llengua.

Tot això es podria arreglar si tinguéssim respecte uns dels altres.

Podria ser important la celebració del Dia de la Pau si tots hi poséssim un poc de la nostra part, i compenguéssim que l'entenniment entre totes les persones i tots els pobles comença en cada un de nosaltres mateixos.

PAU I AMOR

Mercedes Nadal Serrano, 5ªB

LOS SUPERMERCADOS DEL NORTE DE LA ISLA

DISCOUNT
CA'N PICAFORT
C/. Colon, 52

DISCOUNT
ALCUDIA
C/. Pollentia s/n



DESCOMPTTE
SA POBLA
C/. Gran, 107

DESCOMPTTE
POLLENÇA
Pl. Prolongación Via Pollentia, 30

Paloma Malmierca y Teresa López en representación de la Asociación de Mestreses de Casa de Ca'n Picafort de visita al Consell Insular.

La presidenta y la secretaria de la Asociación Mestreses de Casa visitaron el pasado día 5 de febrero la sede del Consell Insular de Mallorca conjuntamente con una representación de la Federación de Amas de Casa, siendo recibidas por la presidenta, Antonia Munar a la que transmitieron sus muchas y necesarias peticiones e inquietudes referente a su problemática, la visita fue muy agradable y de una gran cortesía por parte de la anfitriona denostando un gran interés mutuo por parte de todas las asistentes al acto.



EL SOL

*El sol ens dona claror i calor,
el sol és gros i rodó.
Ell és groc i brillant
s'illumina en el dia
i els núvols el van tapant
quan una turmenta es va preparant
el seu treball sempre és igual
sortir de dia i amagar-se de nit
i la terra li va rodant,
per comptar els dies que van passant.*

Margalida Portells Bordoy.

PIZZERIA - RESTAURANTE - BAR - LOCAL

BANANAS

Paseo Colon, 151
Tel. 971-85 07 52

CA'N PICAFORT
(Mallorca)



HOTELES FERRER, S.A.



Domicilio Social:
C/. Romero, s/n
07459 - Can Picafort
Tel./Fax: 85 00 24
MALLORCA

HOTEL CONCORD ***

Tel. 85 01 26 - Fax: 85 20 96

HOTEL JANEIRO ***

Tel. 85 00 06 - Fax: 85 13 65

APTOS. MARISTANY

Tel. 54 52 54 - Fax: 54 52 50

INAUGURAT UN LOCAL PER A L'ASSOCIACIÓ DE LA 3ª EDAT "VERGE DE L'ASSUMPCIÓ"

LA PRESIDENTA DEL CIM, MARIA ANTÒNIA MUNAR, FOU LA CAPOAVANTERA DE L'ACTE.

L'Associació de la 3ª edat "Verge de l'Assumpció" de Ca'n Picafort està d'enhorabona. Fa ja bastants d'anys que no tenien cap lloc on poder reunir-se per passar una estona, fer una xerradeta... i finalment des de fa poquets dies han pogut estrenar un local molt agradable, ben situat i espaiós.

El local es troba al carrer Ran de Mar nº 19, i va ser inaugurat el passat 23 de febrer, a les 17 h. Com que el Consell Insular de Mallorca ha seguit molt de prop l'obertura d'aquest local, fou la seva presidenta, na Maria Antònia Munar, l'encarregada o, millor dit, la representant honorífica que l'estrenà. Poc abans de les cinc del capvespre arribà acompanyada d'altres personalitats representatives de diferents institucions, en una gran comitiva de cotxes. Però no foren les úniques autoritats assistents, ja que també l'Ajuntament de Santa Margalida hi feren acte de presència. La regidora de cultura, Catalina Marimon, fou una de les primeres en arribar. Més tard vengueren el Batle Miquel Cifre i altres regidors.

L'acte inaugural va ser molt senzill. De fet, al contrari que la majoria d'inauguracions d'aquest tipus, no hi va haver ni tallada de cinta ni benedicció. Senzillament els assistents entraren al local, on pogueren menjar un refresc molt ben preparat i complet. Hi havia de tot i molt: patatilla, coca, galletes, ametlles...

Ben bé podem dir que tots els socis d'aquesta Associació de Gent Major hi assistiren, fet que va fer que molts haguessin d'esperar una miqueta per no estar tan estrets. Na Maria Antònia Munar va dirigir unes paraules als assistents, i entre

d'altres coses diguí que en vista que la gent major té dret a passar una vellesa digna, res millor que fer exercici per a mantenir el cos en forma. I una bona manera d'exercitar-lo és ballant, per això féu donació d'un equip de música que ben segur que farà passar una bona estoneta als qui tinguin ganes de moure els peus.

El nou local, que ocupa una superfície de 125 m2 disposa de 2 servicis, un despatx per a assumptes de secretaria, una cuina amb gelera i altres complements, i una sala gran per a asseure, xerrar, jugar a cartes, a dòmino o ballar.

El Consell Insular es farà càrrec de la renda de lloguer, i la Parròquia de Ca'n

Picafort col·laborà en la donació de mobles, sobretot de cadires.

L'horari del local és el següent:

Dimarts, dijous i dissabtes, obert els capvespres per a fer xerradetes, randa, possibles tallers, curssets...

Els diumenges obert a partir de les 17 h., en què vendrà un professor i una professora de ball de saló per ensenyar a moure bé les cames a qui vulgui.

En principi aquest local és només provisional, ja que com els nostres lectors sabran, l'Ajuntament té previst fer-ne un de conjunt per a les dues associacions de 3ª edat de Ca'n Picafort aquí on ara és l'antic quarter de la Guardia Civil.



D'esquerra a dreta: Francesca Bisquerria, secretària. Maria Antònia Munar, Presidenta del CIM i Magadela Ripoll, Presidenta.

Ja per acabar només dir que aquesta revista no té cap problema per publicar notícies tant de l'Associació "Ca'n Picafort" com de la "Verge de l'Assumpció". Basta que ens cridin i amb molt de gust farem les cròniques corresponents.

elite
ELECTRODOMESTICOS

REUS - PALAU

**Electrodomésticos, Venta de HiFi,
Televisión, Video. Servicio Técnico**

Tel./Fax: 85 21 03
Tel. Móvil: 907 26 83 99

Ctra. Artá - Pto. Alcúdia, 6
07458 · Can Picafort



SUPERMERCAT
CA'N GASPAR

Ctra. Artá-Alcudia, Esquina C/. Conillera
Telefono 85 20 30

CAN PICAFORT - MALLORCA

CRONICA DE SON BAULO

La Asociación celebró su décimo sexta Asamblea General

LA JUNTA DIRECTIVA.

Un año más, nuestra Asociación ha vivido una Asamblea General la número 16 desde la fundación de la Asociación. La Asamblea transcurrió dentro de los cauces previstos del orden del día, pero si quisiéramos resaltar algunos puntos de la misma que surgieron a raíz de los Ruegos y preguntas, que cerraba el orden del día. En primer lugar una queja que se elevó por parte de uno de nuestros asociados y que hizo referencia a una queja ya denunciada en varias ocasiones en nuestras pasadas Crónicas en la revista, es la rotulación de la «Ronda de la Pleta» dos largos años han pasado ya desde que un incidente de un automóvil derribó la placa que estaba situada en la entrada de la mencionada Ronda por la parte del parque infantil con la Avda. Diagonal, desde luego tiene sus buenos reañes nuestro Ayuntamiento, teniendo dicha Ronda (que por otra parte atraviesa toda la urbanización de arriba a abajo) sin rotular, las consecuentes molestias por parte de visitantes es obvia, casi todos los vecinos son testigos de haber tenido que dar referencias a camiones de reparto, o de mudanzas, o visitantes que no saben donde está la Ronda de la Pleta. Por favor! Sr. Alcalde, arregle ya esta situación en dos largos años hay tiempo de sobra para darle solución, sabemos que dicha placa se encuentra en los almacenes municipales de Can Picafort, ¿Porqué no se saca de allí y la brigada la coloca? es total el perder media hora en poner cuatro pernos en una pared y zanjar ya esta falta de señalización.

Otra queja que también se nos dio en ruegos y preguntas, fue el consabido y eterno problema de los perros de Son Bauló, sabemos ya desde otras Asambleas que esta queja no es la primera que se nos hace, el tema está en que en una urbanización difícilmente puede uno escaparse de no encontrarse perros guardianes en cada chalet, otra cosa es que cada vecino se responsabilice y asuma el deber de cuidar que no molesten en demasía a los vecinos respectivos haciéndoles callar convenientemente, y no dejar que se paseen a altas horas de la noche y también del día ladrando horas y horas. Así que aquí quisiéramos hacer un llamamiento general a todos, a fin de que cuiden este aspecto en función a la buena convivencia.

No quisiéramos dejar de lado también ya que nuestro Presidente lo comentó en su memoria anual, el problema que provocan los grupos de jinetes a caballo que atraviesan por las calles de la urbanización, no sería tanto problema sino fuera que van dejando su reguero de excrementos por doquier donde pasan, con el consiguiente mal olor, y en verano las moscas y la mala imagen que ello causa, aparte del riesgo de que se tenga algún incidente con algún caballo que se desboca, como hemos sido testigos ya en varias ocasiones, y de alguna abolladura en algún que otro coche aparcado, como ya ha ocurrido, ¿Por qué no se trazan unos caminos a través del campo o del bosque, sin tener que pasar a través de las calles de la urbanización?. -Pensemos que muchos de los jinetes conductores son turistas o muchas veces jóvenes inexpertos jinetes, y que si el caballo se desmanda pierden el propio control y el temor de que pueda ocurrir un incidente está siempre a flor de piel de los vecinos. Habría por tanto, que estudiar de darle una solución adecuada antes de llegar al verano.

En cuanto a los proyectos que nuestro Presidente trazó en su memoria anual, para el presente año, destacar el objetivo de conseguir una dotación de infraestructura en bocas contra incendios en las calles de Son Bauló, donde no existan todavía, ya que existen algunas ubicadas en torno al parque infantil, pero en el resto de la urbanización no hay más puntos a este respecto, sería

conveniente hacer un estudio adecuado para ver de instalarlas y proveer así, de puntos suficientes para que en caso de incendios se tenga un mínimo de infraestructura para poder hacer frente a posibles incendios que Dios no lo quiera no ocurran nunca. Así mismo resaltó nuestro Presidente el tema de los ruidos molestos provocados por las obras en construcción, que esperemos se hagan cumplir con más rigor las ordenanzas al llegar la temporada turística, a fin de evitar algunos incidentes que causaron graves molestias el año pasado, sobre todo cerca de las zonas hoteleras. Así mismo hizo constar también que veríamos con agrado se observara un estricto cumplimiento de las leyes en materia del vallado de solares a fin de evitar estos espectáculos de mala imagen que año tras año estamos dando en estos solares donde la basura acampa a sus anchas. Esto fue lo que dio de sí nuestra Asamblea General, la cual terminó con un sorteo de varios obsequios entre nuestros socios asistentes a la Asamblea, y tal y como habíamos anunciado en nuestro programa, nos desplazamos a las Casas de Son San Martí donde se nos sirvió una excelente cena, seguida de baile con orquesta, pasando una agradable velada entre todos los socios, vecinos y acompañantes, que cada año nos honran con su asistencia.

Hasta la próxima Crónica, les deseamos a todos pasen unas felices fiestas de Pascua, y que les acompañe un espléndido tiempo a fin de que estas próximas vacaciones de Pascua, sean para todos un retomar fuerzas, para volvernos a encontrar en el próximo verano; QUE SEAN MUY FELICES!

DISBALMU, S.L.**MIMBRERIA MARRATXI**

FABRICACION Y DISTRIBUCION
DE MOBILIARIO, CAÑA, MIMBRE
MADERA, TAPICERIA Y CORTINAJES.

**PRESUPUESTOS
SIN
COMPROMISO**



**ANUNCIAMOS NUESTRA NUEVA
DIRECCION Y TELEFONOS:**

**C/. Teixidors s/n, nave B7
Polígono Marratxi - MARRATXI
Tel: 60 41 77 - Fax: 60 41 78
Móvil 908 63 68 27**

Des de la Parroquia**HORARI DE MISSES****Dilluns:** no hi ha Missa.**Dimarts:** a les 19 h. Litúrgia de la Paraula i Comunió.**Dimecres:** a les 19 h. Missa.**Dijous:** a les 19 h. Missa.**Divendres:** a les 19 h. Litúrgia de la Paraula i Comunió.**Dissabte:** a les 19 h. Missa**Diumenge:** a les 12 h. Missa (castellà) a les 19 h. Missa**TELÈFONS DE LA PARRÒQUIA**Mn. Pere Barceló, Rector 850115
Miquel Capó, Diaca 850569

BALANÇ ECONÒMIC DE LA PARRÒQUIA DE L'ASSUMPCIÓ - CA'N PICAFORT A L'ANY 1996

Baptismes: 8 nins i 5 nines. Total 23

Casaments: 5

Defuncions: 6 homes i 5 dones. Total 11

Primeres Comunions: 29

ENTRADES:

Funerals, donatius	200.513.
Col·lectes ordinàries	775.000.
Col·lectes Extraordinàries:	
Pel seminari	30.000.
Mallorca missionera	100.000.
Càritas-Corpus	20.000.
Domund	117.075.
Església diocesana	31.710.
Càritas-Nadal	32.050.

SORTIDES:

Al Rector, -altres capellans- Diaca i personal	1.491.000.
Compres	176.000.
Reparacions i conservació	250.000.
Funcionament	196.965.
Activitats pastorals	340.000.

COMPTE ESPECIAL PER L'OBRA DE LA RECTORIA:**ENTRADES:**

Ajuda de l'Ajuntament Santa Margalida	600.000.
Ajuda de La Diòcesis Mca.	450.000.
Total entrades	1.050.000.

SORTIDES:

Gastos bany i cuina, etc.	1.029.352.
Total sortides	1.029.352.

TOTAL ENTRADES: 3.356.348 pts.**TOTAL SORTIDES:** 3.814.152 pts.

COMPTE ESPECIAL PRO-PROJECTE ESGLESIA NOVA,
CAMPANYA DE D. NICOLAU PONS, LLIBRETA A LA
CAIXA SALDO A 31-12-1996: 2.300.000 PTS.

Ca'n Picafort, a 1 de Gener de 1997

EL RECTOR: Pere Barceló i Rigo

EL DIÀCA: Miquel Capó i Torrents.



CASA ROSSA
EXPENDIDURIA Nº 1
CA'N PICAFORT

REVELADO DE
FOTOS

C/. Isabel Garau, 3
Tel. 85 02 81

07458 - Ca'n Picafort

AUTOS **MOR** **REY**
ROSSELLO

**TUS COMPAÑEROS
DE TRABAJO.**



VEHICULOS **FIAT**
COMERCIALES

DUCATO · SCUDO · FIORINO
PUNTO VAN · CINQUECENTO VAN

SANTA MARGALIDA
C/. Industria, 1 Tel. 52 36 70

FIAT

EL RACÓ DE L'AMO EN LLORENÇ

LA PRIMAVERA

*Quan per les voreres de la carretera
contemplem, casi inadvertidament,
que la verdor és més forta i present
i que ja ha crescut la sementera.*

*Quan prepari el niu la cadenera,
i els cards i les roselles vagin creixent.
Quan es mostri més contenta la gent,
i l'hivern pegui la coça postrera.*

*Quan atreguin les mirades curioses
les ravanisses i ulls de figuera,
i floreixin les roses oloroses.*

*Quan la vauma i la margalidera
apareguin més esplendoroses...
Llavors, haurà vingut la primavera!*

CA'N PICAFORT

*A dos braços oberts de benvinguda,
Cap Farrutx i Cap Pinar es pareixen.
Del Llevant i Mistral ens protegeixen
i del Gregal consenten l'embatuda.*

*A vaixells, lots i llaüts donen cabuda.
Els esports en les algües floreixen,
al temps que les platges es converteixen
en descans estiuec de gent coneguda.*

*Hotels, xalets, avingudes, carrers,
gran platja per un passeig embellida,
casetes noves, velles, pins i fassers.*

*I per tota la gràcia assolida,
no podrien faltar vaumes ni rosers
a Ca'n Picafort. - Santa Margalida.*



ENCONTRE ENTRE DOS AMICS

En Joan de Sa Barca

L'altre dia hem vaig trobar amb al meu amic i darrer cronista de Ca'n Picafort i els seus indrets, l'anomenat Pere de s'Illa des Porros que ara es fa la vida per la Ciutat de Mallorca i ens visitava per primera vegada des de la seva fugida ara fa uns quants mesos i es clar vàrem fer una xerradeta que tot d'una us vaig a comptar.

JOAN.-

Amic Pere!,
que i fas tu per
aquí?, ell jo no
t'esperava i es
que vens
sense avisar
c o m p a n y



meu, ara diguem com et va la vida per ciutat?.

PERE.- Joan com et trobes? Com va sa pesca, gafes molt de peix?, jo per Ciutat me camp molt bé i no me falta companyia, perquè com tu saps a Ciutat i viu molta de gent, ara Joan comte que diu el poble que es el que passa?.

JOAN.- Les coses que passen pel nostre estimat poble de Ca'n Picafort son moltes i molt variades, n'hi ha per tots els gusts, te parlaré de lo més actual, començaré per dir-te que ben prest es farà una consulta popular sobre la circulació rodada al Passeig Colom que tants mal de caps ha donat i dona als nostres capares polítics i com no saben com surtin-se ara passen sa pilota al poble, també els entesos preparen la modificació de las normes subsidiaris i això mourà molt de brou, tenim una nova associació cultural-religiosa composta majorment per gent provenint de la Península, fins i tot tenen una Mare de Déu que es diu l'Alegria de l'Assumpció, que te pareix si en passen de soses al nostre poble.

PERE.- De veres que u tenim molt mogut!, ara bé, ja u val que ben prest comença sa temporada turística i la gent té més esment a la seva feina i els seus negocis que no cercar na Maria per sa cuina i lo probable es que tots els assumptes esmentats es duguin a terme al gust i complaença del nostres mandataris sense cap mena d'oposició i això si que n'és una llàstima.

JOAN.- Jo Pere també me pareix una llàstima i més si un ja sap per endavant que l'esmentada consulta no serà vinculant, així que no cal buidar-se es servell, malgrat tot aquest barull ens queda es consol d'haver empès es carro.

PERE.- Joan m'agrada això d'aquesta associació, ara en dues Mares de Déu no hi haurà baralles amb els feligresos per les misses afores de l'Església i així tothom content que es el que ha de ser.

JOAN.- Pere, Déu mos guardí de baralles!, jo se de bona font que fan tot el que poden perquè la nau arribi a bon port sense cap mena d'amaro, més que això hem dona que pensar tot el demés, ara el que hem de fer Pere es una visita a la teva illeta i voras com des que ja no i vius lo abandonat que està i es que les coses que no serveixen per l'especulació ningú i té cap mena d'interès.

PERE.- Joan! Anem i no té posis massa ecològic que vol dir pessimista, tu i jo solament podem fer el que feim recordar les coses que la gent hauria de fer o deixar de fer-ho; així que anem cap a l'Illa.

JOAN.- Tens raó Pere si abans parlàvem d'alegria hem de continuar així, a veure si vens a visitar-nos més sovint.

Mineral del Brasil

MONTSE (CA SA ROSSA)



- Regalos
- Bisutería fina y en piedras
- Colecciones
- Decoración

ESPORTS

LA PICAFORTERA GLÒRIA ORDINAS. GUANYADORA DEL CAMPIONAT DE MALLORCA DE TENNIS INFANTIL.

El passat 15 de febrer la picafortera Glòria Ordines, de 12 anys, va ser la guanyadora del campionat de Mallorca de tennis infantil femení, després d'imposar-se en la final a na Mar Muñoz, del Tennis Manacor, amb un tanteig de 7/5 i 7/6. Ja en les semifinals na Glòria hauria eliminat a na Sandra Server de la Salle.

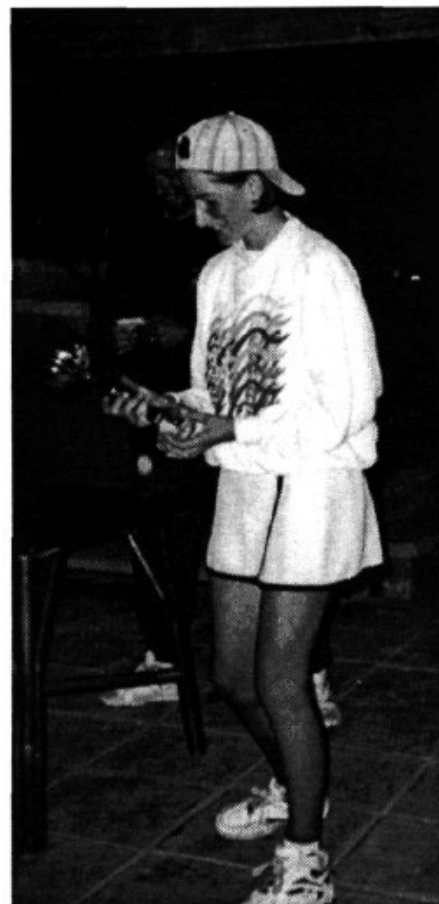
Na Glòria viu a Ca'n Picafort des de sempre, és la filla del delegat de batlia a Ca'n Picafort Miquel Ordines, i fa 7 anys que juga a tennis a les pistes del club bagohotel de las Gaviotas. El seu entrenador és en Pedro Fontanet. Aquest no és el primer trofeu de na Glòria, ja que l'any passat (quan encara era aleví) va ser campiona de Masters a la competició del Circuit de Balears, on se trien els 16 millors jugadors de les Illes. A més guanyar 2 tornejos de categoria superior infantil (13-14 anys) quan ella només era aleví (11-12 anys).

Na Glòria està molt contenta. El famós tennista Mateu Palmer li entregà el trofeu. Quan era molt petita (5 anys) des de la seva mirava com jugaven a tennis a les pistes del Rojo Vivo i li feien enveja. Tot d'una que va tenir l'edat comença a entrenar.

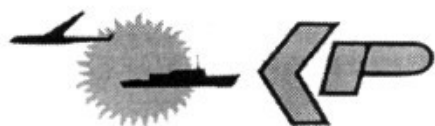
Actualment entrena els dilluns, dimecres i divendres de les 18 a les 21 h. Els dissabtes i diumenges de les 10 a les 13'30 h. Ara el seu pròxim objectiu serà guanyar el torneig Goofy infantil que es jugarà a Manacor del 31 al 6 d'abril, el guanyador del qual tindrà un viatge a Bilbao. Ara bé, el més important serà el campionat de balears de tennis infantil i cadete que se jugarà a Menorca (Ciutadella) els dies 1, 2, 3 i 4 de maig.

Com podem veure na Glòria no s'atura. Si enguany fa un bon circuit, anirà a l'escola d'alta competició del Govern Balear, on començà el ara famós tennista Carles Moyà.

Des d'aquí l'encoratjam a que les coses li vagin bé, i a que no perdi els ànims i la il·lusió.



Na Gloria Ordines recullint el trofeu



AGENCIA DE VIAJES
CA'N PICAFORT S.A.

B.A.L. 048

CENTRAL:
Paseo Colón, 88 - Tel. 85 00 14
Ca'n Picafort. Fax: 85 00 47

SUCURSAL:
C/. Mercado, 59 - Tel. 54 01 66
La Puebla

**¿Cómo? ¡¡¡ No vas de vacaciones !!!
Nosotros te lo ponemos fácil**

Santo Domingo desde 99.500 pts.	REGIMEN
Isla Margarita desde 113.900 pts.	TODO
Cancún desde 117.900 pts.	INCLUIDO

NO TE OLVIDES DE LAS NUEVAS TARIFAS NACIONALES

Palma - Barcelona 6.400 pts.	IDA Y
Palma - Madrid 8.500 pts.	VUELTA



**VISITANOS Y TE
INFORMAREMOS**

DEPORTES

P.H.

JORNADA 20 (9-0297)

Empate justo en Llubí

LLUBI, 2 - JUVENTUD CA'N PICAFORT, 2

El Juventud Ca'n Picafort consiguió mercedamente un punto en el Campo del A. Llubí, en un partido disputado y muy igualado. Los dos equipos jugaron a ganar y ambos merecieron la victoria, pero al final el marcador reflejó un justo empate.

El conjunto de Ca'n Picafort desperdició una gran ocasión para llevarse los tres puntos en un campo asequible para ello, a tenor de la clasificación del A. Llubí, situado en los puestos bajos de la tabla.

Resaltar la gran actuación del jugador Víctor autor de los dos goles del equipo picaforter.



"SIXTO"

JORNADA 21 (23-02-97)

El ESPAÑA DE LLUCMAJOR se llevó una "manita" de Ca'n Picafort

JUVENTUD CA'N PICAFORT, 5 - ESPAÑA DE LLUCMAJOR, 0

JUVENTUD CA'N PICAFORT: TAMARIT, JAVI PAYERAS, HERRERA, NACHO, ROTGER, FRANCIS, NANDO, PEÑA, VÍCTOR Y SIXTO.

SUSTITUCIONES: MALBERTI, JEREZ, JAIME JAVIER Y MUNAR por Nacho, Sixto, Payeras y Víctor respectivamente.

CAMPO: Municipal de Ca'n Picafort. Buena entrada.

ARBITRO: Vicente Navarro. Pasó desapercibido y no influyó en el resultado.

GOLES: 1-0, Rotger en una bonita jugada. 2-0, Sixto en un contraataque. 3-0, Peña tras regatear a un contrario. 4-0, Francis de fuerte disparo. 5-0, de nuevo Sixto al ejecutar una perfecta vaselina sobre el portero visitante.

El Juventud Ca'n Picafort se mostró durante todo el partido muy superior al equipo rival. Dominó en todos los terrenos y no dejó maniobrar al España de Lluçmajor que no inquietó nunca la portería defendida por Tamarit.

Tanto en la primera como en la segunda parte en equipo local jugó un buen fútbol y fruto de ello llegaron, uno tras otro, los goles locales hasta conseguir esa "manita" que se llevó el España a Lluçmajor.

El público asistente se divirtió y quedó muy contento del juego desarrollado por el equipo local y de esa goleada conseguida de forma merecida.

EL MERITO ES DE TODO EL EQUIPO

Destacar la actuación de todo el conjunto picaforter, incluidos los suplentes y en especial la de Sixto que consiguió ser el bigoleador del encuentro. En este sentido el jugador, al final del partido manifestaba: "Estoy muy contento de haber logrado dos goles. Da mucha alegría y si es tú campo mucho más. Pero el mérito hay que dárselo a todo el equipo que realizó un gran partido".

El jugador local nos dijo respecto a sus goles que: "Me gustaron los dos, pero sobre todo el segundo y último del equipo que fue en una vaselina sobre el portero, que a veces el balón se te va fuera y en esta ocasión tuve suerte y entró".



**BAILE DE SALON
TODOS LOS VIERNES
Y SABADOS**

Y si lo desea, puede cenar con nosotros a la carta o con nuestro exquisito MENU ESPECIAL por 1.500 Pts.

GRANDES SALONES CLIMATIZADOS PARA BODAS, COMUNIONES Y TODA CLASE DE CONVENCIONES

Ctra. Can Picafort - Pto. Alcudia, Km. 26'300 - Tels. (971) 89 03 50 / 55
PLAYAS DE MURO - BAHIA DE ALCUDIA - MALLORCA

GRUAS BARCELÓ
Servicio 24 horas

**Domingos y Festivos
incluidos**



DESGUACE DE VEHICULOS

**C/. S'Abellar, 2 - 07450 Sta. Margalida
Tel. Móvil 908 53 24 53 - Tel. 52 34 68**

JORNADA 22 (2-03-97)

EL JUVENTUD CA'N PICAFORT no mereció perder

SINEU, 1. JUVENTUD CA'N PICAFORT, 0.

JUVENTUD CA'N PICAFORT: TAMARIT, PAYERAS, JEREZ, HERRERA, MALBERTI, JAVI, FRANCIS, NANDO, PEÑA, VICTOR Y SIXTO.

SUSTITUCIONES: No se efectuaron cambios.

CAMPO: Municipal de Sineu.

ARBITRO: Muy mal. Perjudicó notablemente al Juventud Ca'n Picafort, dejó sin señalar un claro penalty sobre Francis, consintió continuas pérdidas de tiempo de los jugadores locales y dio por finalizado el partido cinco minutos antes del tiempo reglamentario. En definitiva: Pésimo y descaradamente casero.

En este sentido hay que concienciar a los jugadores que en más de una ocasión sufrirán esta clase de arbitraje y que tienen que aprender a calmarse los nervios y no protestar y desaprobar airadamente las decisiones arbitrales, pues lo único que consiguen son sanciones disciplinarias que perjudican tanto a los propios jugadores como al club.

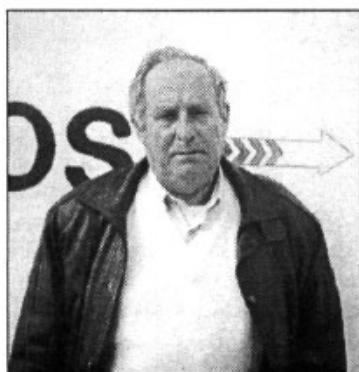
GOLES: 1-0, Fuster en el minuto cinco de partido en un despiste de la defensa visitante.

Mal comienzo del equipo picaforter que encajó un gol en los primeros minutos de partido y que pesó como una losa al no poder perforar la portería contraria el resto del encuentro.

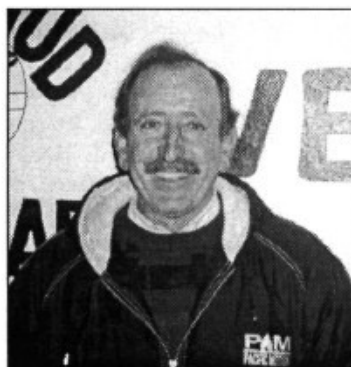
Lo intentó insistentemente durante la primera parte el Juventud Ca'n Picafort, pero los jugadores no tenían su tarde y carecieron de la suerte necesaria.

En la reanudación siguieron insistiendo en lograr un gol. Comenzaron a presionar más y dominaron totalmente al contrario hasta el final del partido. Pero este dominio resultó infructuoso ya que a medida que llegaba el final del encuentro, aparecieron las precipitaciones y las prisas y en este deporte ya se sabe son malas consejeras.

De todas formas cabe destacar las ganas y deseos que tuvieron todos los jugadores picaforters y nunca cedieron en el empeño de lograr al menos un empate que hubiera supuesto un resultado más justo.



A la izquierda
Miquel Garau
y a la derecha
Federico
Tamarit,
Delegados



CLASIFICACION

Actualmente el Juventud Ca'n Picafort se encuentra situado en la 7ª posición de la clasificación con :

Victorias	10
Empates	5
Derrotas	7
Ha marcado	43 goles
Ha recibido	45 goles

DIADA DE PAELLES EN ELS FENICIS, CA'N PICAFORT 23 DE MARÇ DE 1997

10'30 hores

Concentració davant de les Oficines Municipals.

Excursió a peu cap a la "Necròpolis de Son Real"

13'30 hores

Missa de Campanya.

14'00 hores

Dinar de companyerisme.

HI HAURÀ BALL PER TOTS; ANIMAT PER UNA ORQUESTRA

Vos pregam a tots els participants que vengueu a peu.

INSCRIPCIÓ: Oficines Municipals de Ca'n Picafort i a l'Ajuntament fins el dia 21 de Març.

S'obsequiarà a tots els participants que estiguin inscrits amb: FOGONS I LLENYA, FRUITA I VI, AIGUA I REFRESCS.

Organitza: Comissió de festes de Ca'n Picafort.

Patrocina: Excel·lentíssim Ajuntament de Santa Margalida.



Muebles Payeras



Muebles todos los estilos
Muebles a medida
Muebles cocina
Cortinajes - Tapiceria
Alfombras - Lamparas

Electrodomésticos
Su establecimiento
"expert" en
Ca'n Picafort

Plaça de la Mla, 15
Tel. 52 30 79 - Fax: 52 30 34
SANTA MARGALIDA

Via Suiza, 60
Frente gasolinera
Tel. 85 10 97
CAN PICAFORT

CLINICA MEDICO ESTETICA

DIETÉTICA Y NUTRICIÓN
OBESIDAD, CELULITIS, MESOTERAPIA
TRATAMIENTO VARICES Y ARAÑAS VASCULARES
(Eliminación por esclerósisis)
ENVEJECIMIENTO CUTÁNEO
TRATAMIENTO FACIAL. Peeling químico:
Arrugas, Manchas, Acné, Piel Seca, etc...
ACUPUNTURA: Dolor, Artrosis, Ansiedad, Cefaleas, etc...

Dr. ALBERTO MORANO VENTAYOL

ALCUDIA: Plz. Carlos V, 1 - Tel. 54 61 61
PALMA: Plz. Fortí, 3B, 7º, 1º - Tel. 73 82 77





COMUNICADO DE PRENSA HERMANDAD DONANTES DE SANGRE DE MALLORCA

Querido Compañero:

**El próximo día 21 de
Mazo la unidad móvil
de la Hermandad de
Donantes de Sangre
instalará sus equipos
de extracción en la
unidad sanitaria de
Ca'n Picafort.**

**El horario de
extracción será de 18 a
22 horas.**



Marzo de 1987

PORTADA a tota pàgina: Punta de's Fenicis. Necròpolis de Son Real. No se podria protegir un poc més aquest lloc, que ens recorda el trepig, el trasteig, el sepeli, dels turistes més antics de Mallorca?

EDITORIAL: LAS FUERZAS VIVAS de Ca'n Picafort han de estar pendientes sólo de la consecución de unos objetivos de bienestar social y atentas siempre a que los desmanes, las cacicadas, las prepotencias, las marrulerias, los intereses personales y las vanidades de algunos políticos sean sólo vestigios del pasado...

LA TERCERA EDAD EN CARNAVAL: Hay dos fotos de la Tercera Edad de Ca'n Picafort en plena animación carnavalesca. En una de ellas, figura José Bestard, del Estanco Ca Sa Rossa (ja difunto), vestido de moro, que siempre supo colaborar a toda causa buena de nuestro entorno.

Sería interesante que todo el que desee participar en LA GESTIÓN PÚBLICA POLÍTICA, se planteara antes el problema personal de si uno mismo es capaz de desempeñar este cargo, porque la decisión no debe ser la ilusión de un día: José Escalas.

ES POLÍTIC DE SON FORAT: Qui diu la veritat en els nostres Plens? Qui és el més mentider? Qui és el més demagògic? Qui és el que més cerca els vots? Quin grup és el més fort? Quin és el més dèbil? Quin partit mira cap al poble? Quins interessos té cada partit? Quin partit no té interessos?

EN PERE DE S'ILLA DE'S PORROS: Se pot adreçar tot el que en aquest votants s'ha fet i s'ha deixat de fer tallant pins a balquena, construint arran de la mar, espanyant paisatges, deixant que cadascú mires només les seves conveniències i el mode de treure doblers?... Me voleu dir, pacients lectors meus, com el qui no té cap dobler dins la butxaca pot entendre si construïm amb la llei amb sa mà, o construïm sense mans, ni sense llei, ni sense peu...

UNA LECTORA escriu a n'en Pere de s'illa des Porros: "Ara veig pel teu darrer escrit que a s'illa de's Porros també anau molt moguts en sa política i que ja teniu ses llistes fetes per les pròximes eleccions municipals. Alerta, Pere, a sa Política que aquesta omple més cap de grills i després tot se'n va en orri. Sa Política treu a molts des sol i torna ben gruixut es couro de molts. Els amics es converteixen en enemics..."

SE HA AMPLIADOLA PLAYA PICAFORTERA EN 15.000 METROS CÚBICOS.

EL HOTEL TONGA ha construïdo, pegado al antiguo edificio, otro "dúplex" con las mismas plantas -13- y el mismo número de habitantes, convirtiéndose el Hotel Tonga en el Gran Hotel de Ca'n Picafort, pues va a poder albergar unos 1500 o 1600 turistas.

ELS PROBLEMES MÉS GREUS DINS EL MUNICIPI: la desunió, el poc aprecí que tenim de les coses nostres, la inseguretat ciutadana, i com a coses concretes, la brutor de les platges, l'aglomerat del carrer, l'aigua corrent a Santa Margalida, les aigües residuals, els robatoris, la il·luminació, la "basura", la atenció sanitària, etc...

NECROLÒGIQUES: Francisca Martorell, viuda de Abia, del carrer Anglesos.

Se espera que **BAULÓ PINS S.A.** pueda abrir sus puertas para el primero del próximo Mayo. Se trabaja estos meses a buen ritmo.

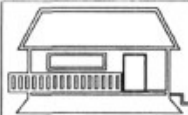
Foto de los alumnos de QUINTO curso del Colegio VORA MAR: entre otros muchos, Lorenzo Mas Pluminger, Jaume Boyeras Carbonell, Jaime Munar Llabrés, Antonio Perelló Albons, Domingo Martori Amargant, Esperanza Bisquerra Santano, María Gracia Sánchez Gijon, Isabel Duran Ortega, Mario Blanco Kolb, Pedro Méndez Malmierca, Miguel Deyà Llorente, Roberto Garrido Payo, Loudes Garau Tugores, etc. etc. (Ahora todos ellos tienen diez años más y por tanto diez años más de estatura. Fíjense en ellos.).

PASTOR
CONSTRUCCIONES
Y PREFABRICADOS
MARMOLES Y GRANITOS

CERAMICAS · BAÑOS · CHIMENEAS · DECORACION

Fábrica y oficinas: Es Clavet, 10
Exposición y venta: Felicià Fuster, 12
07450 · Sta. Margalida
Mallorca

Teléfonos: 52 31 31
52 38 38
Fax: 52 37 95



**GESTIÓ IMMOBILIÀRIA
XISCO COMPANY**

EXPERT IMMOBILIARI núm. 244

**Venda d'apartaments:
Port d'Alcúdia, Platja de Muro
i Ca'n Picafort**

Tel./Fax: **54 02 63**

TALLER VORA MAR

Especialidad en Inyección Gasolina y Diesel

Montaje y Equilibrado de Neumáticos

Alternadores y Arranques

Embragues y Frenos

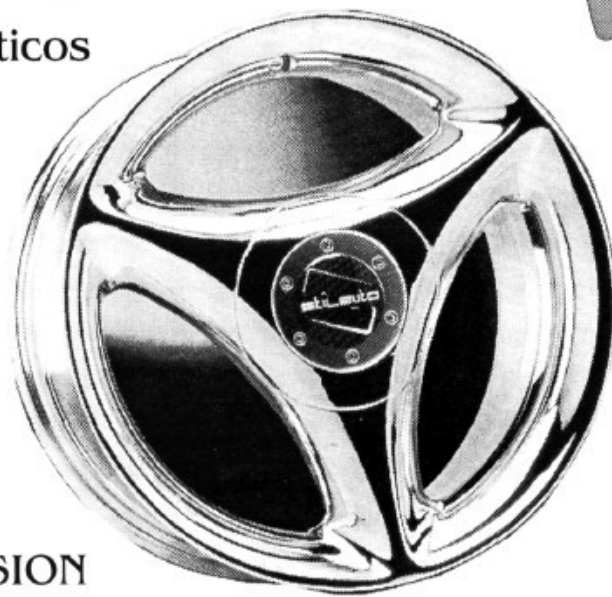
Chapa y Pintura

Cambios de Aceite y Baterías

Limpieza a MANO de coches

Limpieza de Tapicerías

Gran gama de COCHES DE OCASION



TEL. 85 20 42 · C/. MENDEZ NÚÑEZ, 4 · 07458 - CAN PICAFORT

MGF

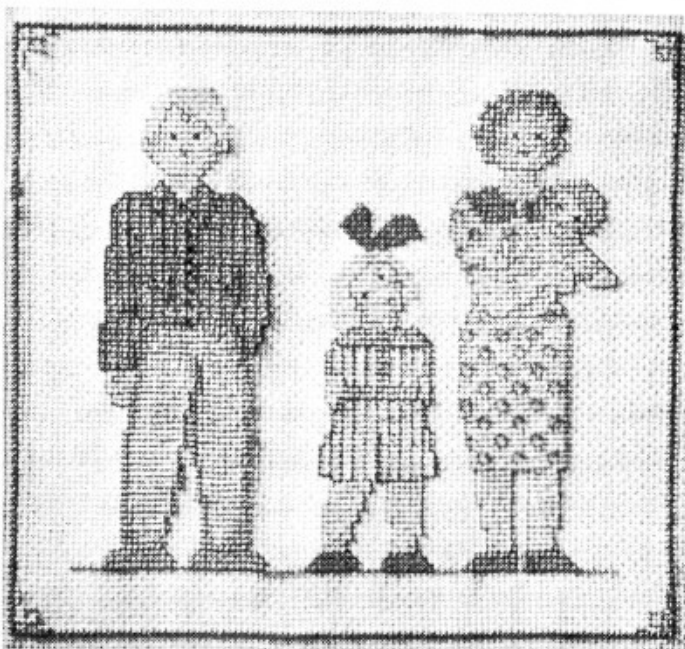
AGENCIA DE SEGUROS



GROUPAMA

SEGUROS

su tranquilidad



GROUPAMA SALUD CLASSIC o RURAL

Seguros de Asistencia Sanitaria a partir de 2.300 pesetas

NUEVO DOMICILIO: Paseo Colon, 42 bajos

Tel.: 85 13 36 · Fax: 85 09 95

Super Ca'n Pedro

Servicio Calidad y Confianza

**ESTAS SON ALGUNAS
DE NUESTRAS OFERTAS
DE ESTA QUINCENA**

Coca Cola lata	42
Aceite Corey-sol 1l.	119
Leche Agama 1'5 l.	127
Jamón Cocido Extra	725

**Tu Super
más Super**



 **85 02 31**
Via Suiza, 50
CA'N PICAFORT

ALDI